



コミックスだい
HC第①卷
だいごうよう
大好評
はつばいちゅう
発売中

閃耀的眼眸、
滲透出思念。

大人氣
絶好調
♥

離魂漢化
2005-2025

緣於政治聯姻的、

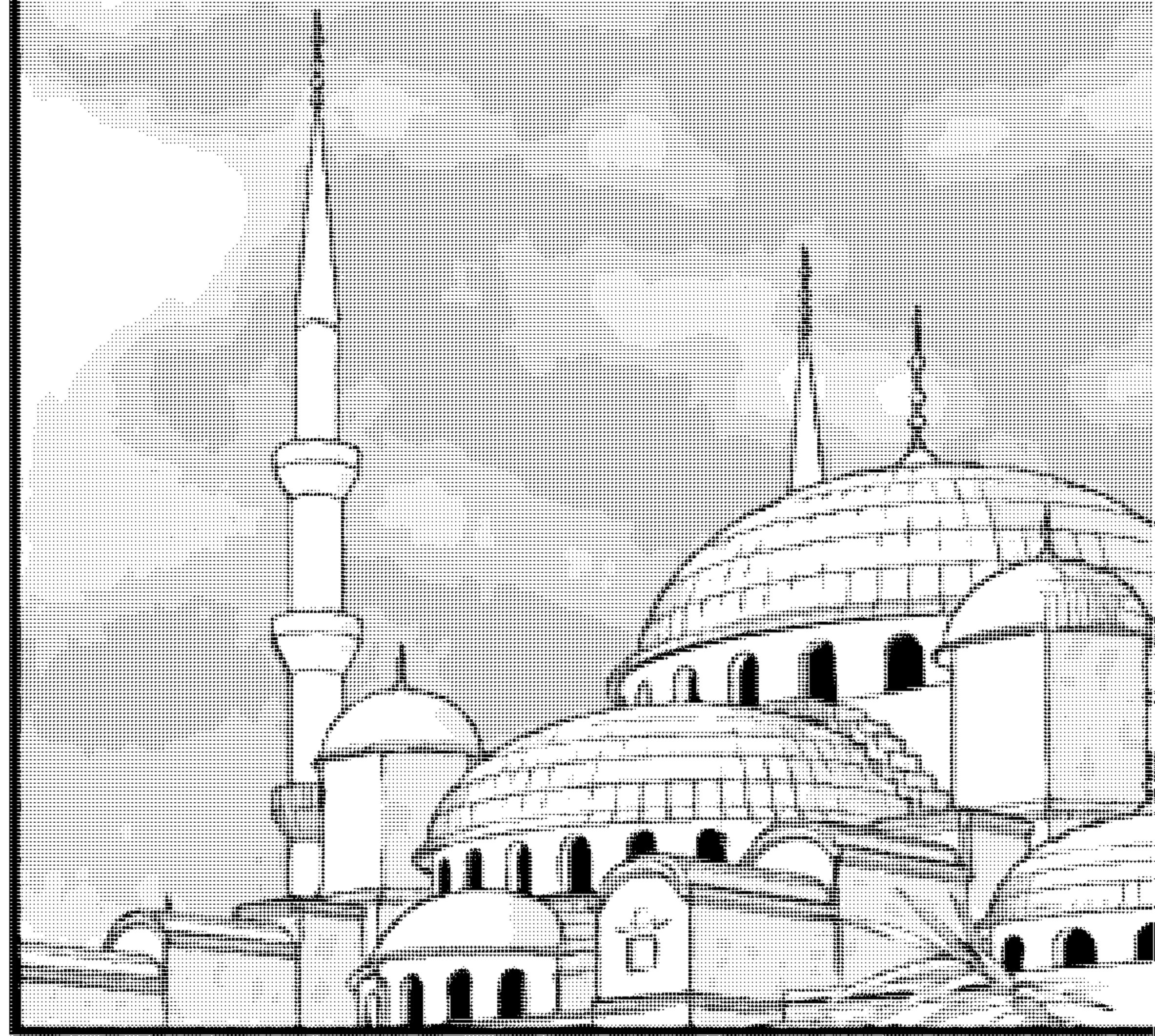
美麗異國浪漫史

狼皇子と 嘘つきな 紅い花嫁

◆音久無◆

第13話

◆前情提要◆ 阿尤斯王國的王女艾琳，為挽救因財政危機而瀕臨崩潰的祖國，決定和艾倫帝國的皇子路斯蘭結婚。小時候，路斯蘭曾被艾琳拯救過。曾經的恩人，從何時起變成了愛慕對象？

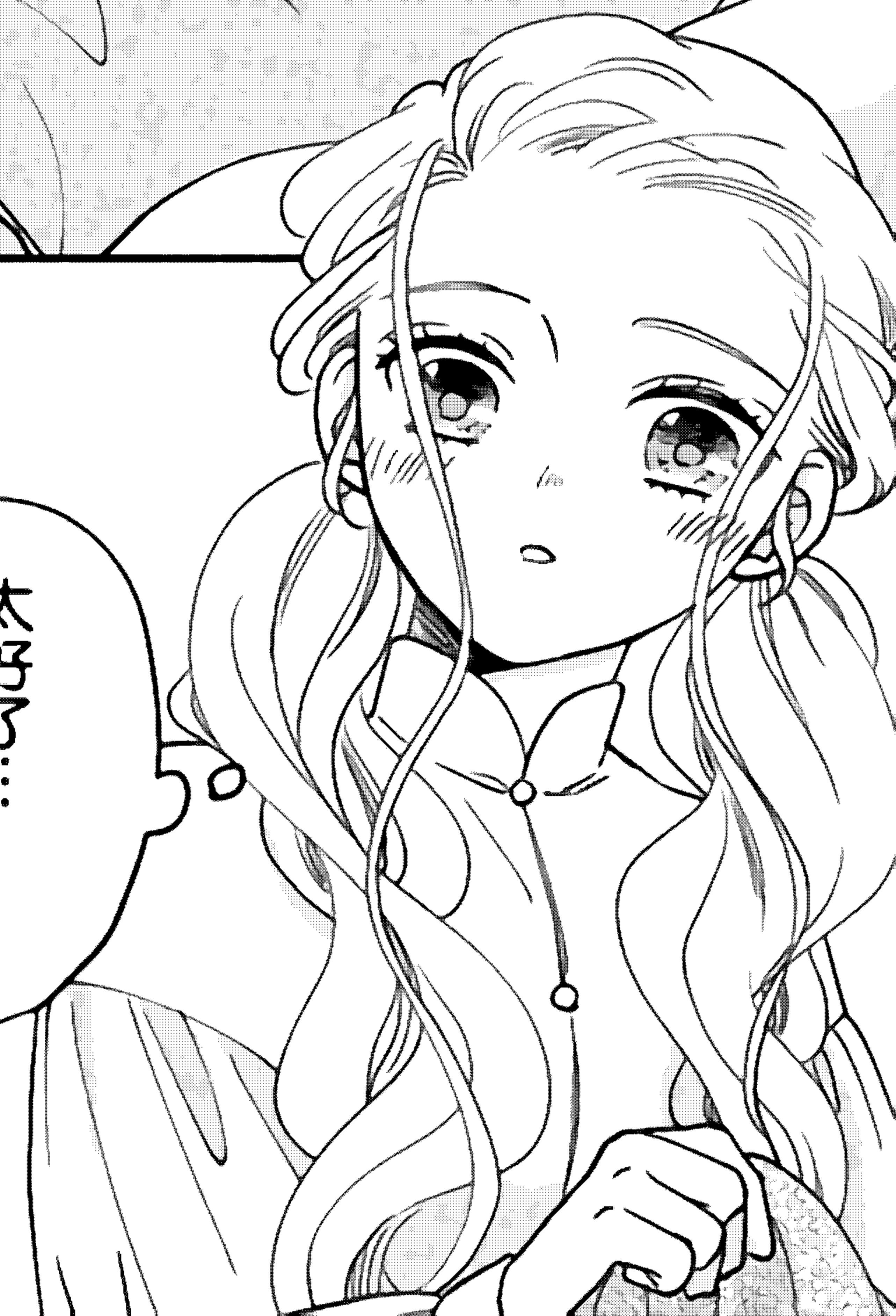


離境漢化

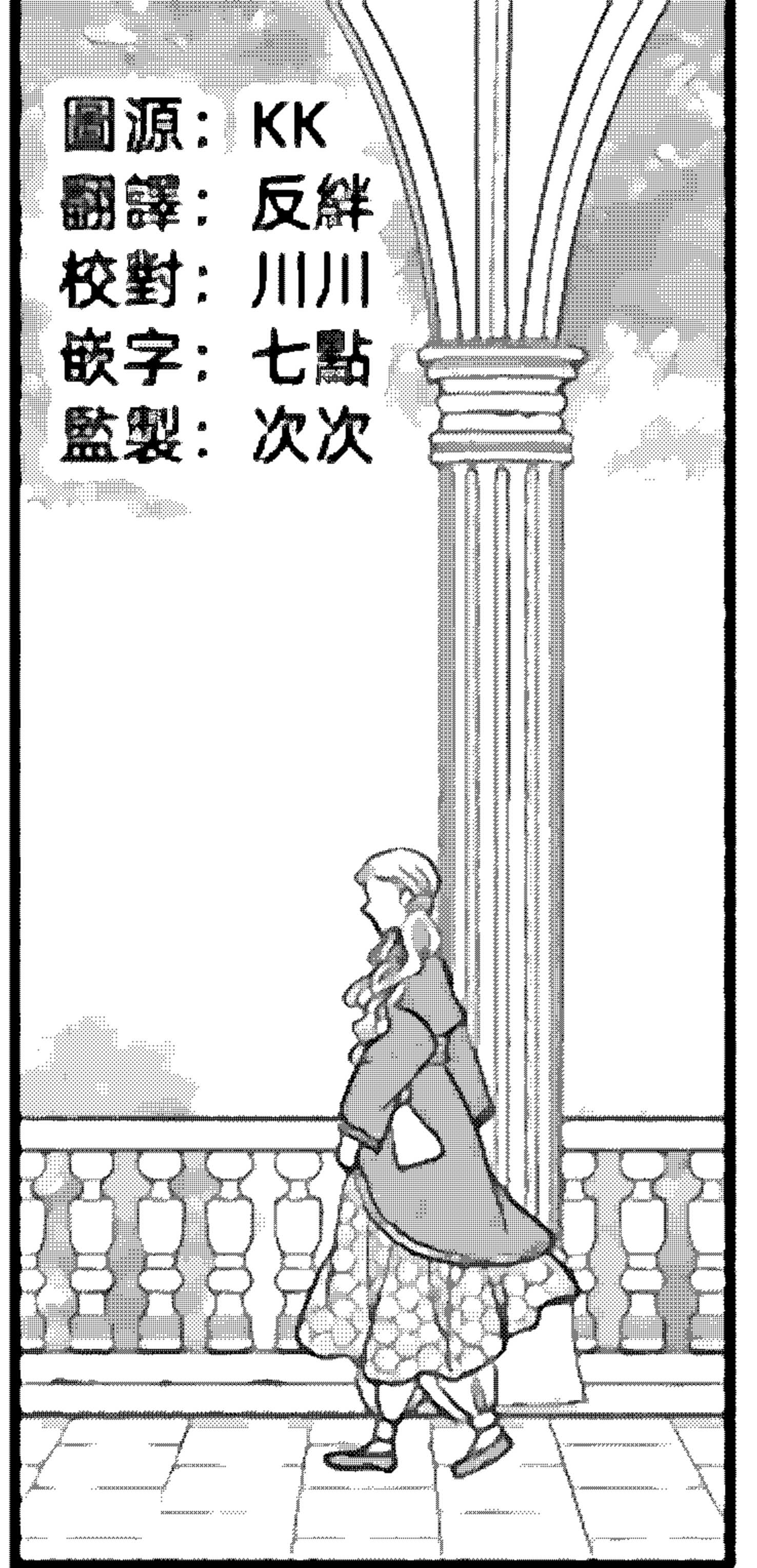
2005-2025



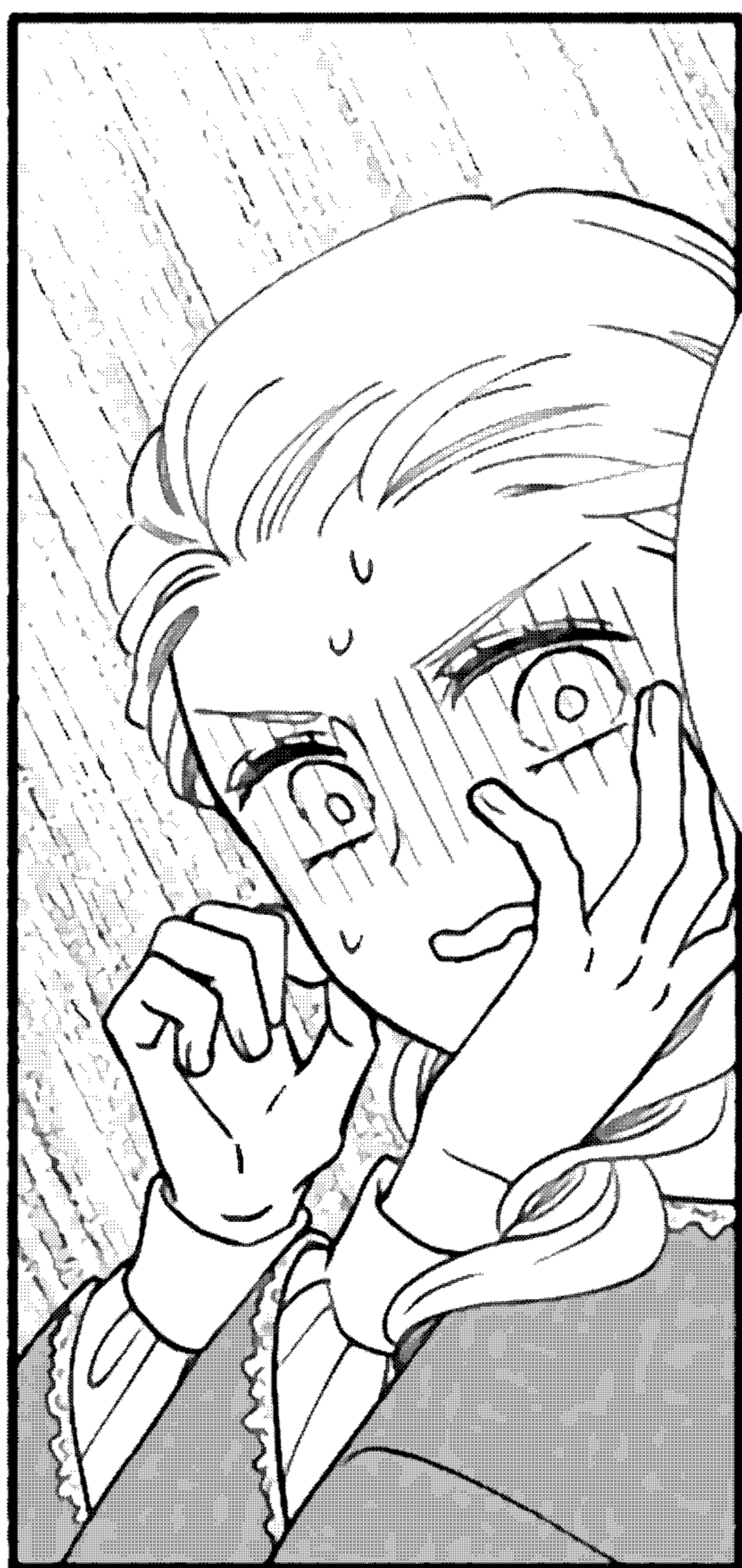
太好了……
表情安穩下來了



圖源：KK
翻譯：反鮮
校對：川川
嵌字：七點
監製：次次



離境漢化
2005-2025



雖然小的有些看不清
難道是阿尤斯的
公主嗎？



離境漢化
005-2025



哈贊殿下

早上好

你在昨晚的舞會上
好像很活躍呢



第三皇子和
他的妻子

挺身保護了
第二皇子：

建國紀念日上
出了一段了不起的
佳話呢

幹得真不錯啊

展開

欸……

昨晚的鬧劇
不是你們卑劣的
自編自演嗎？

即便一夜過後
各國的王族和要員們
還是在熱議這個話題哦

你們夫妻的聲譽
可謂直線上升

只能說是
太精彩了

殿下

路斯蘭大人……
如今正在艱難地
與毒素作抗爭

那不也是
演技？

毒什麼的
從一開始就
沒有塗上吧？

……請不要
再說了

哈？

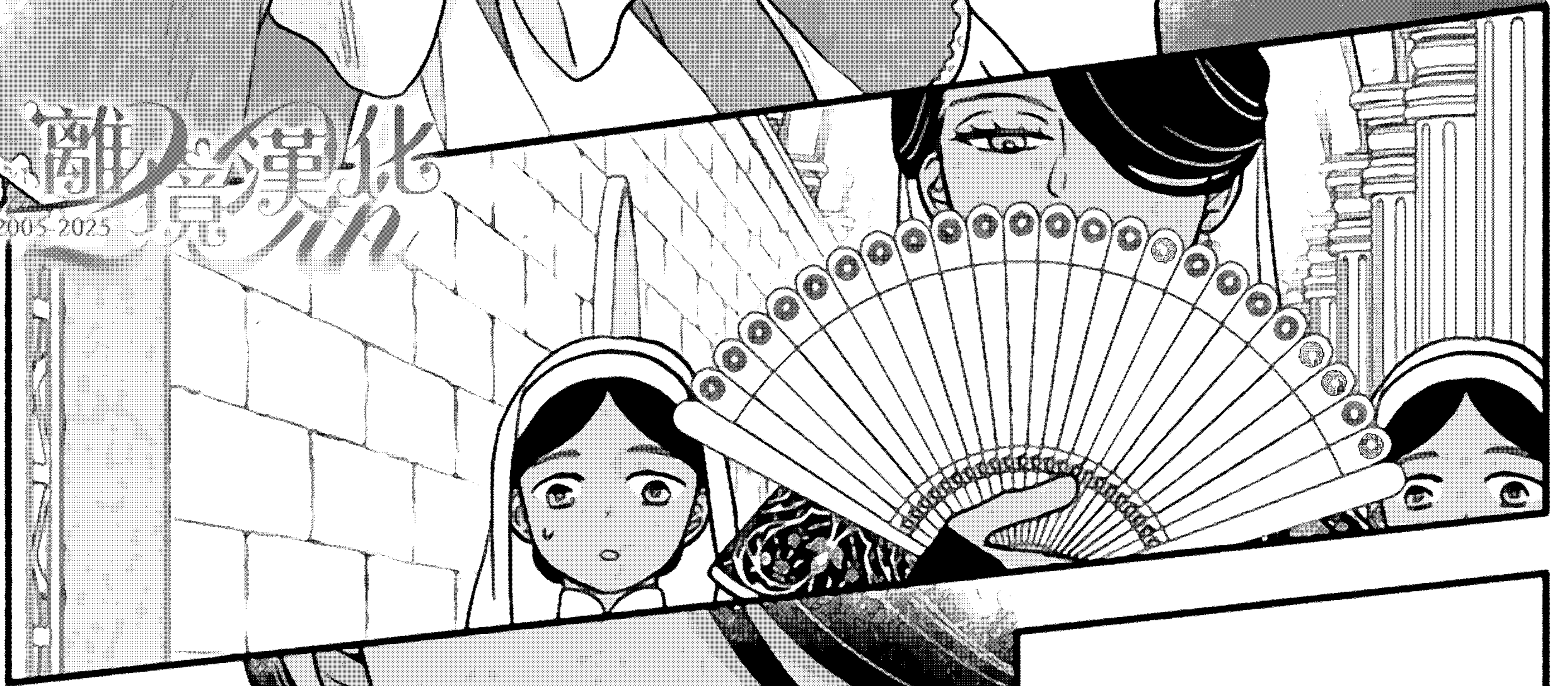
路斯蘭大人
作為軍人
作為弟弟

挺身而出
保護了哥哥

請不要再
侮辱他了



離境漢化
2005-2025



竟敢對我提出要求
真是個狂妄的妻子

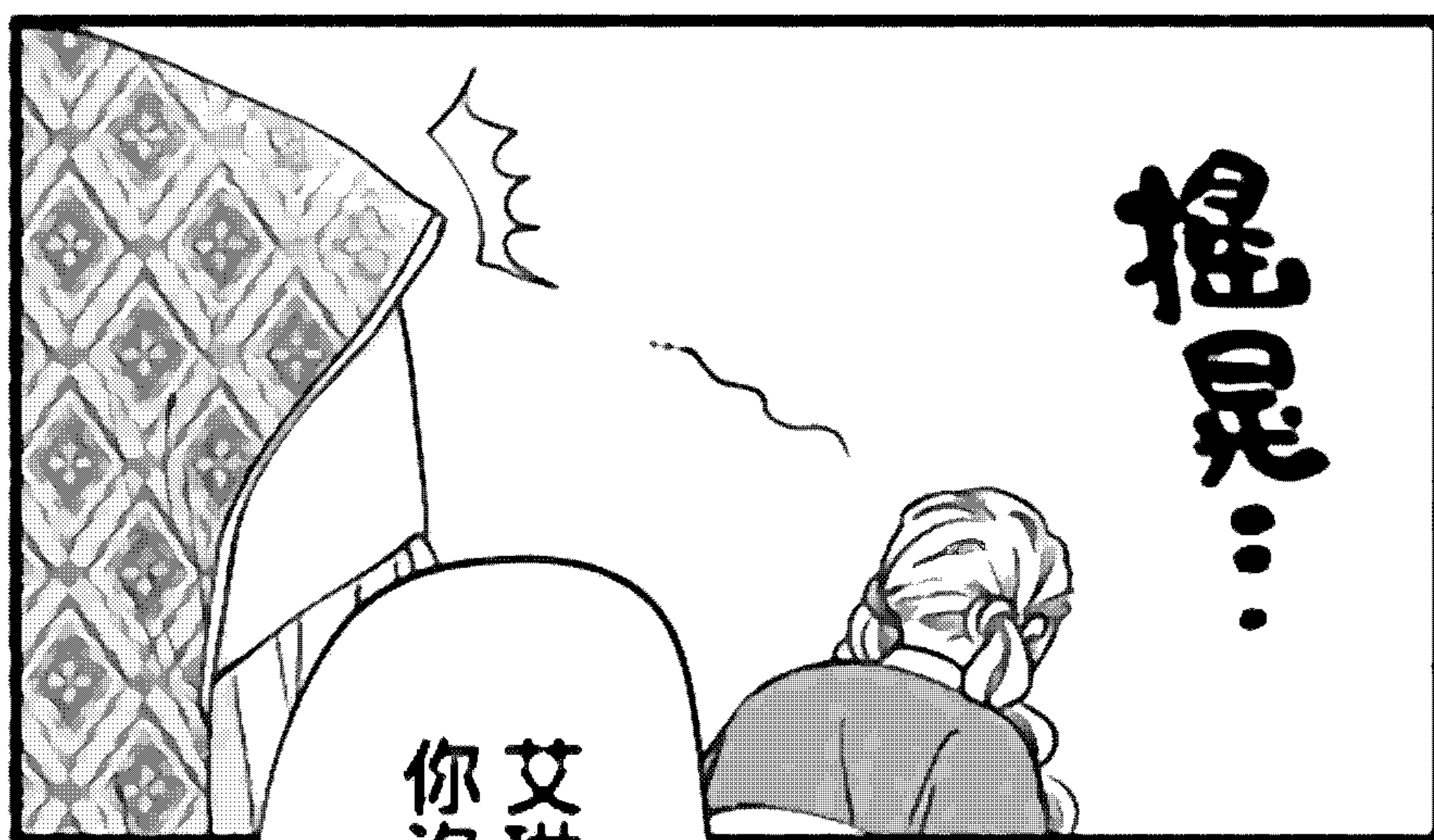
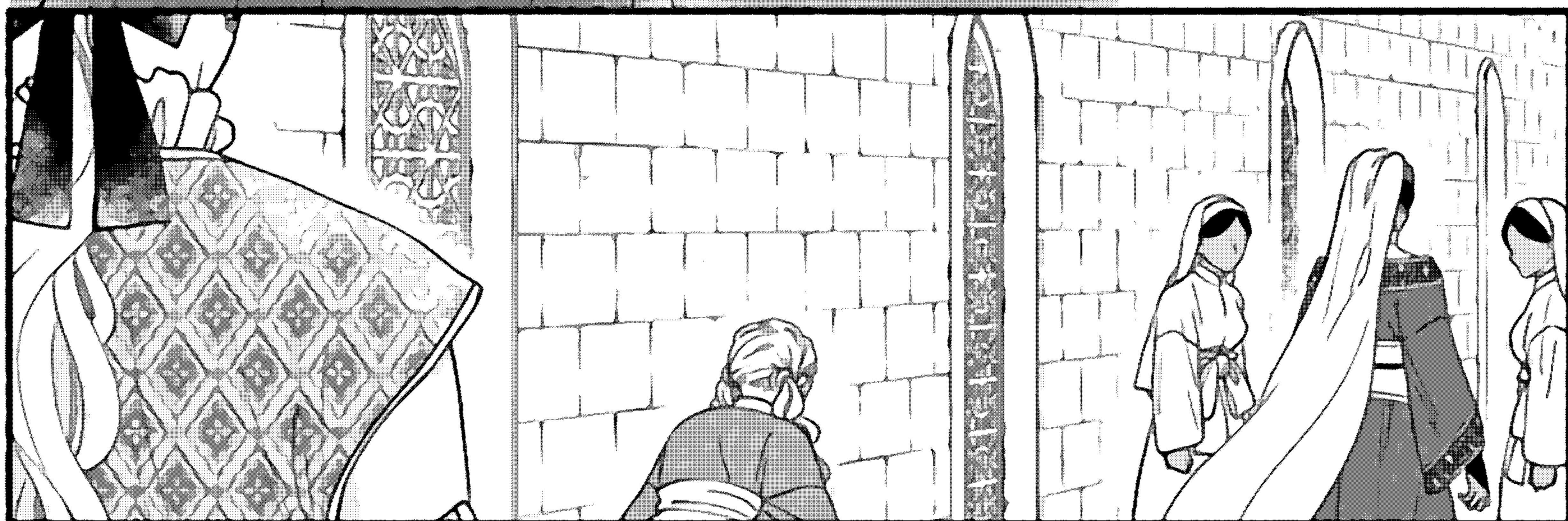


不過也好
也見到了
令人生厭的路斯蘭
痛苦的样子

趕緊離開這帝都
回邊境去吧

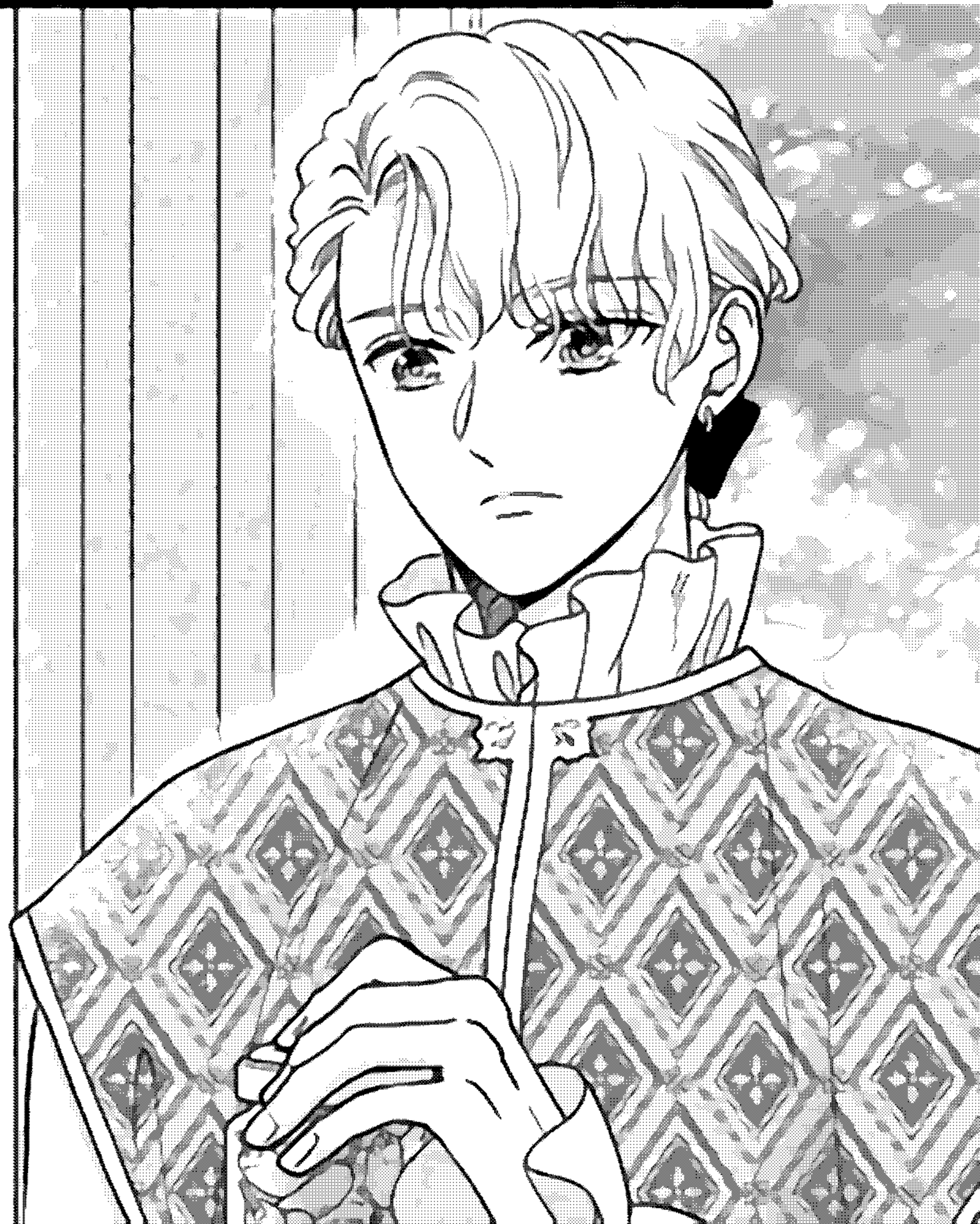
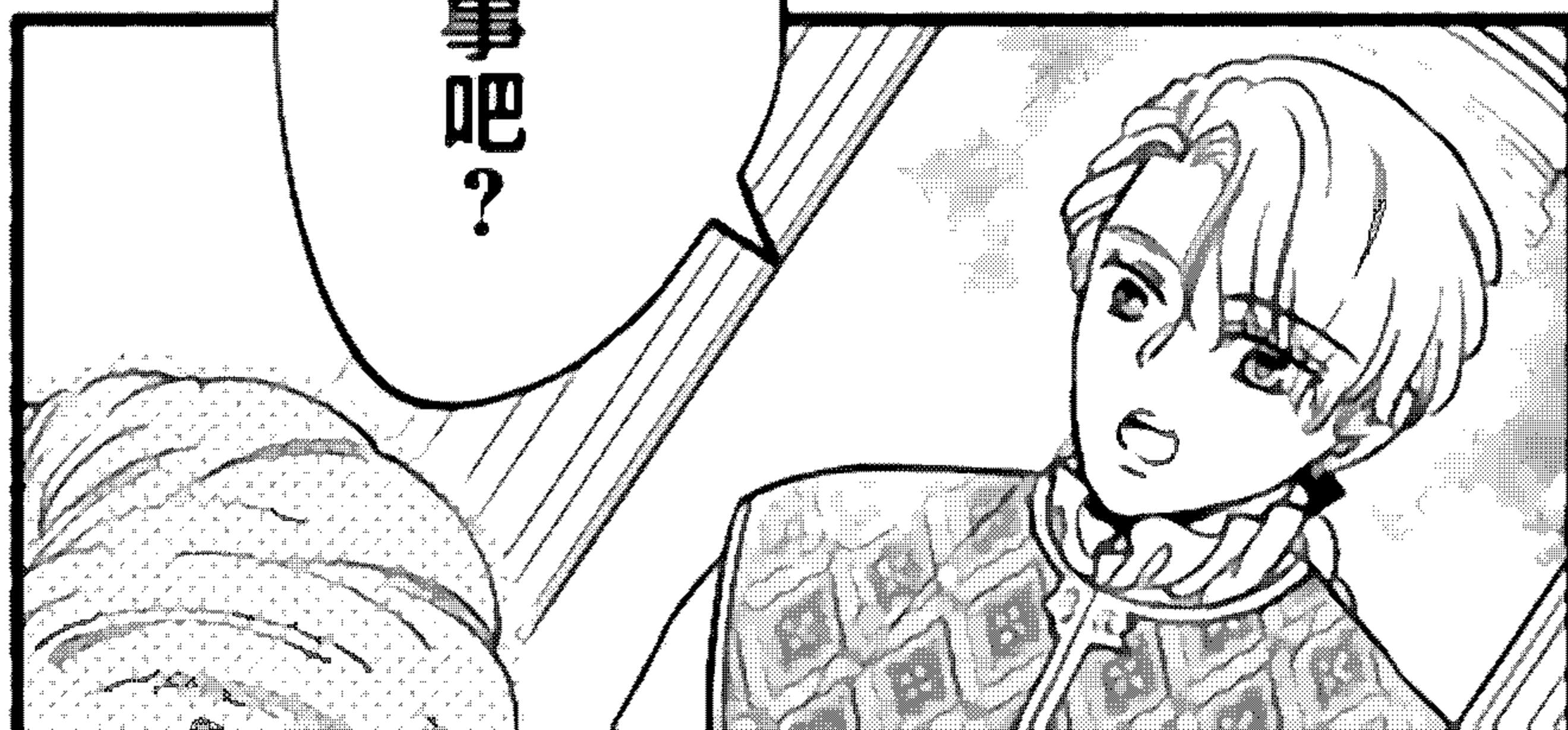
不要再讓我見到
那副醜陋的身姿

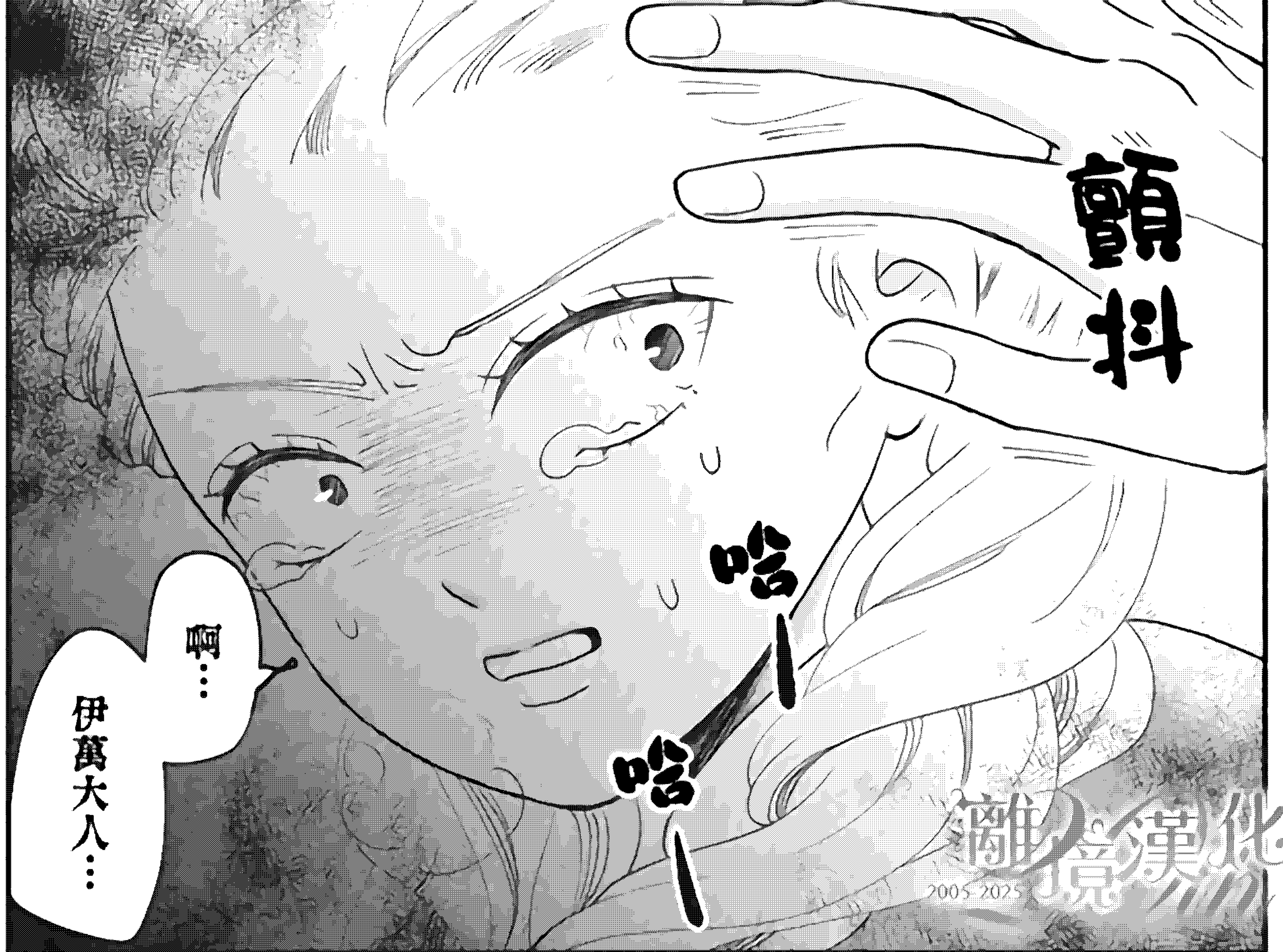
離境漢化
2005-2025

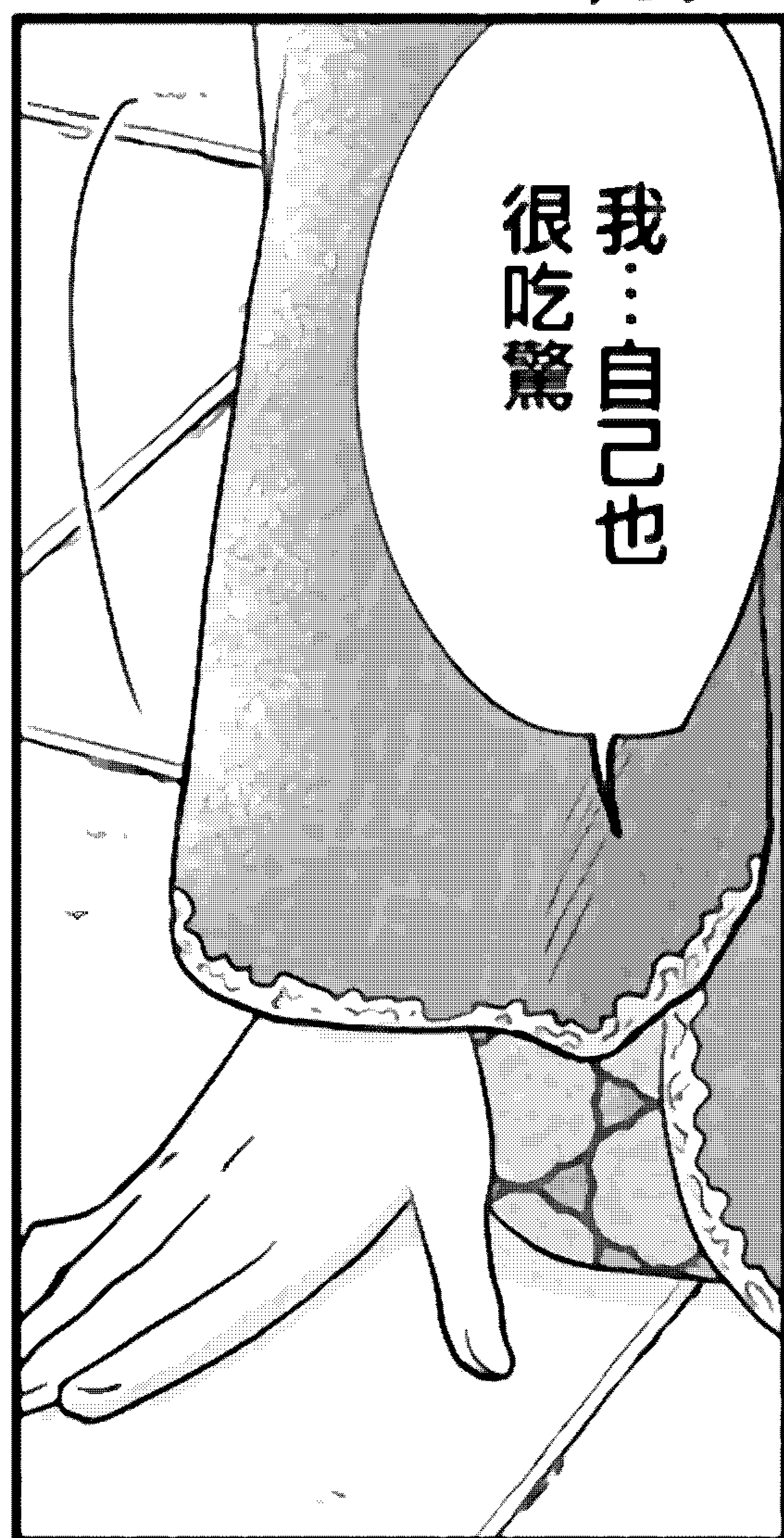


搖晃...

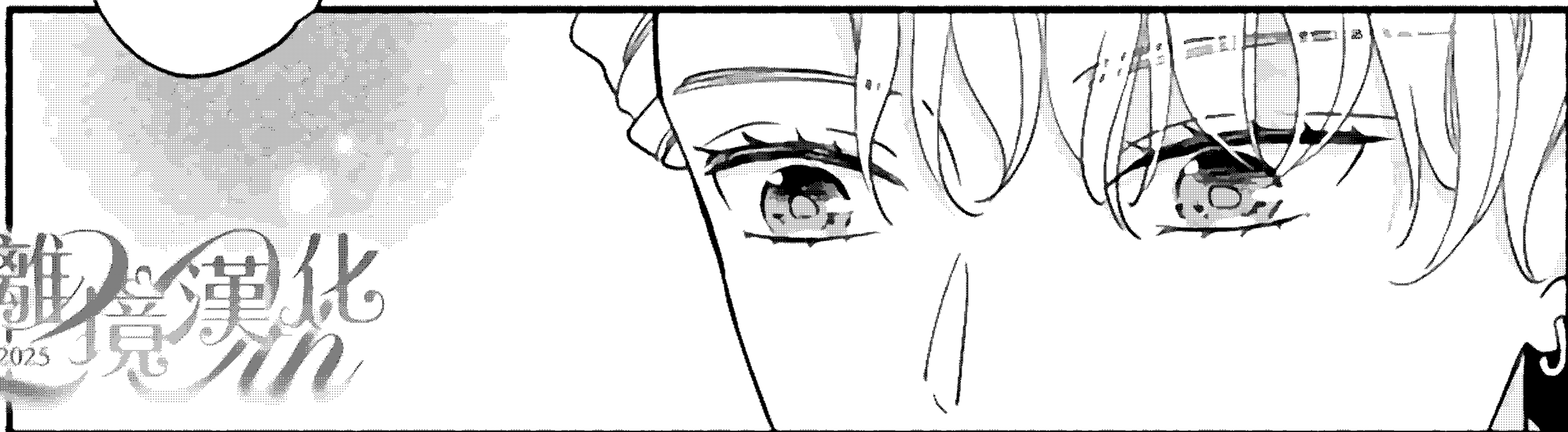
艾琳
你沒事吧？







離境漢化
2005-2025



所以

我無法原諒
路斯蘭大人無端遭受
惡語中傷

欸

你變得堅強
是多虧了
路斯蘭？

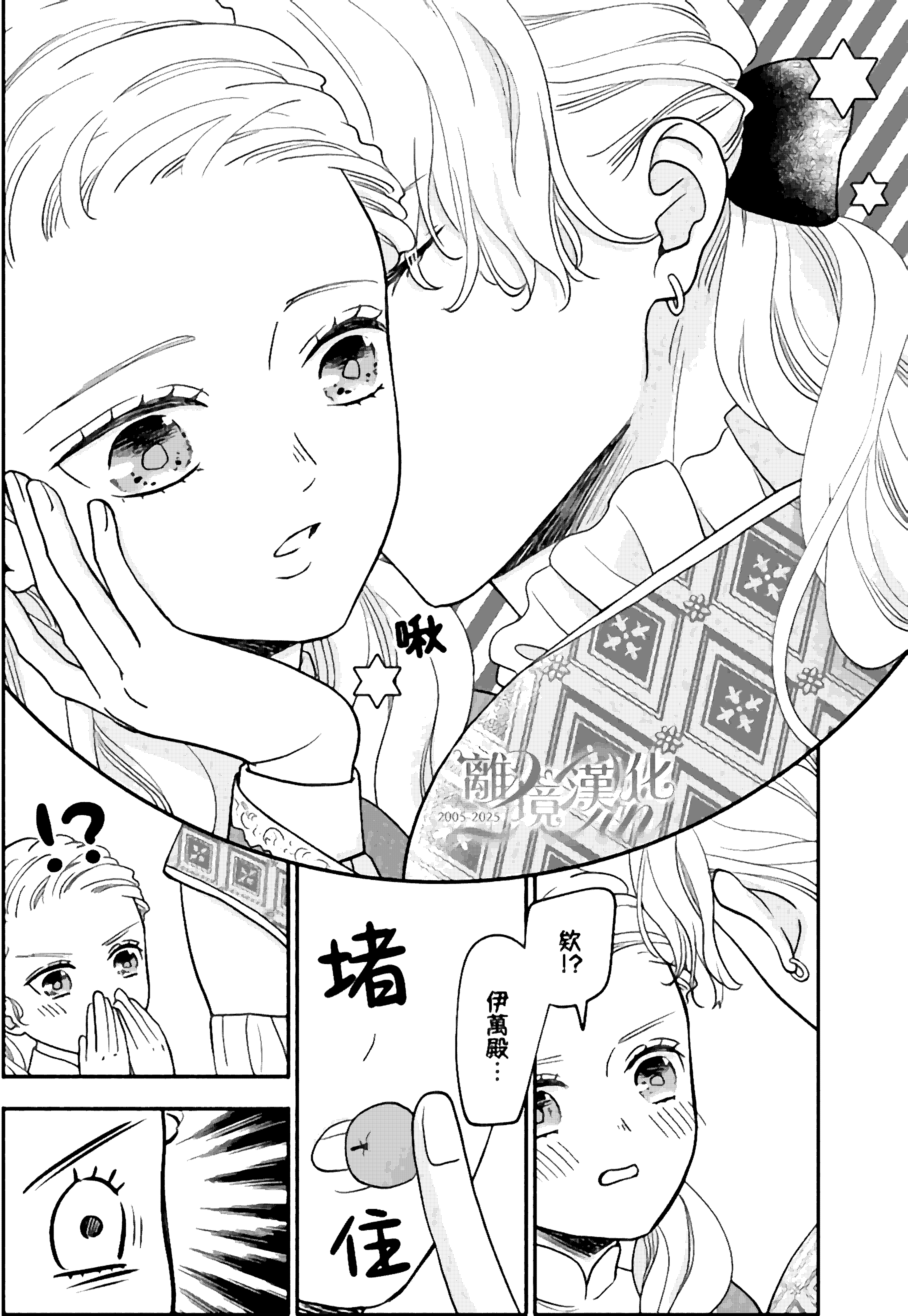
我還是會
忍不住顫抖
也算不上堅強……

但是
如果您能有
一點點這樣的
感覺的話

那或許就是
他的功勞吧

唔——

慌張





這是懲罰哦

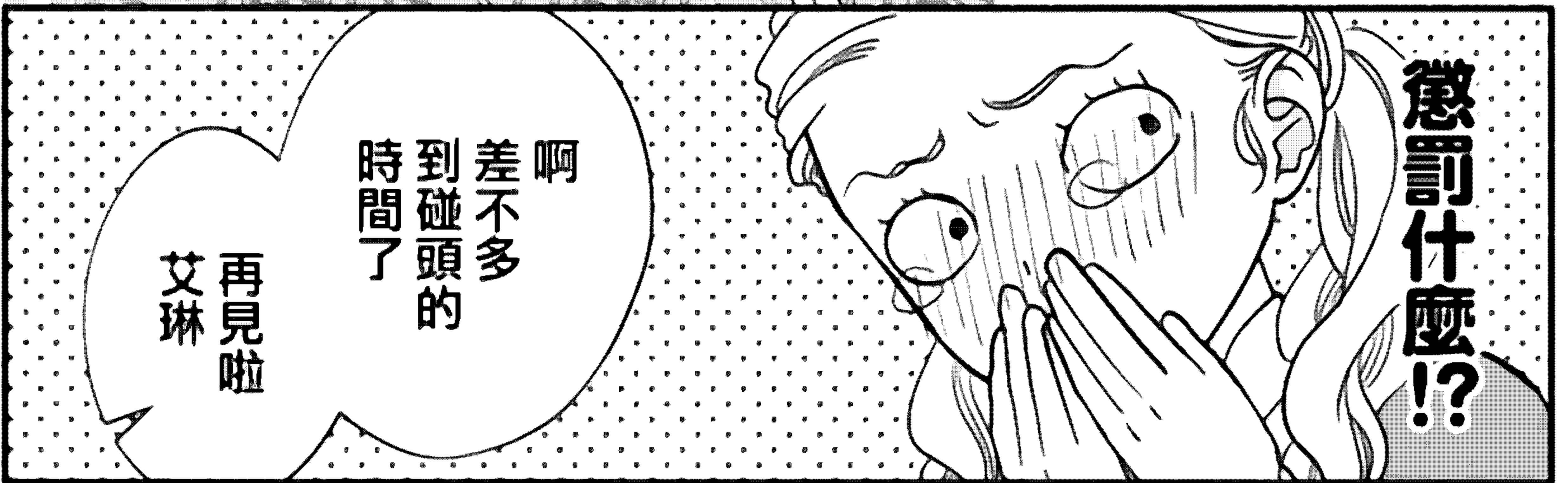


好辣~~~~
這是什麼!?

哈哈
哈哈

辣椒做的
泡菜

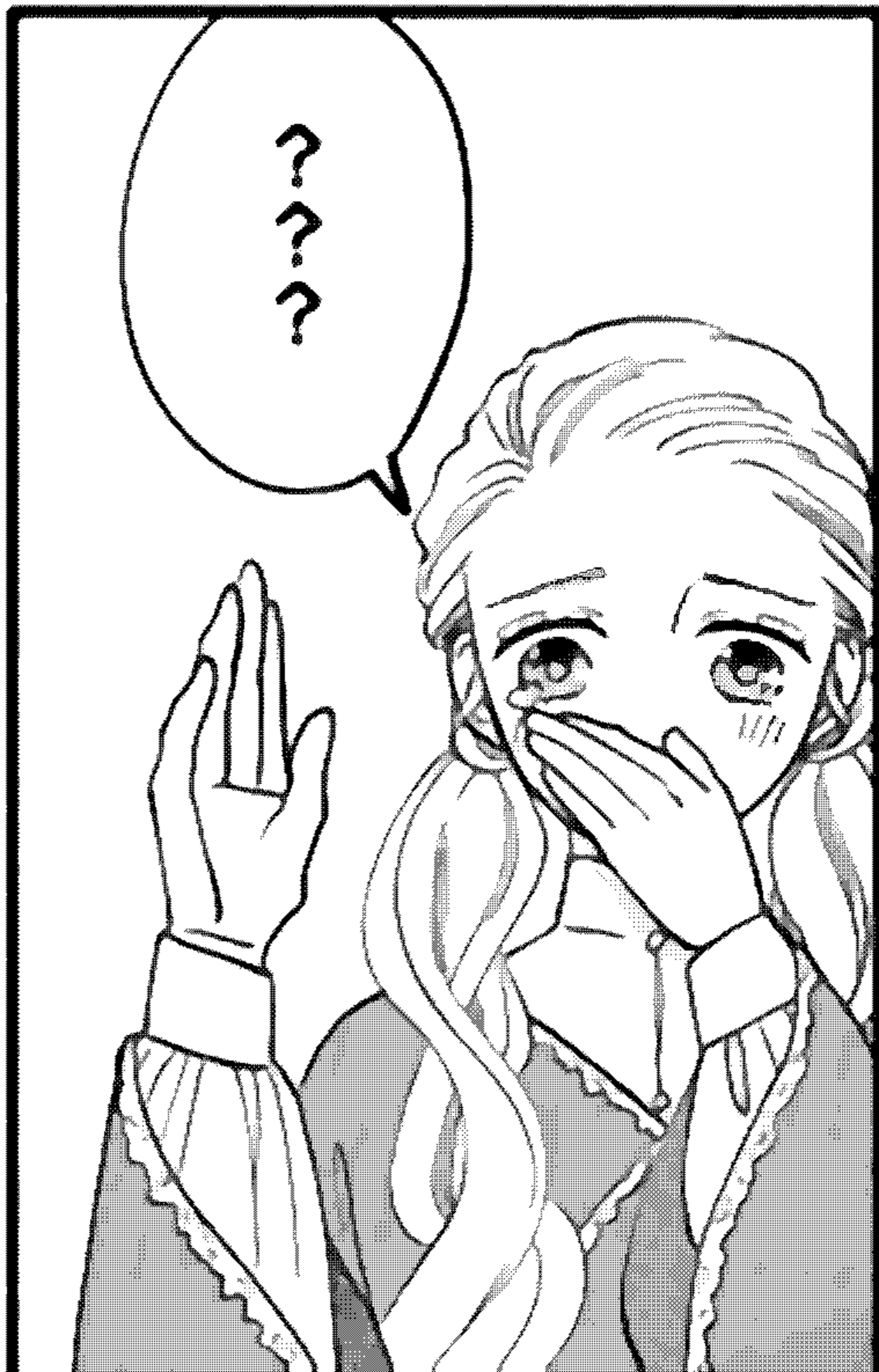
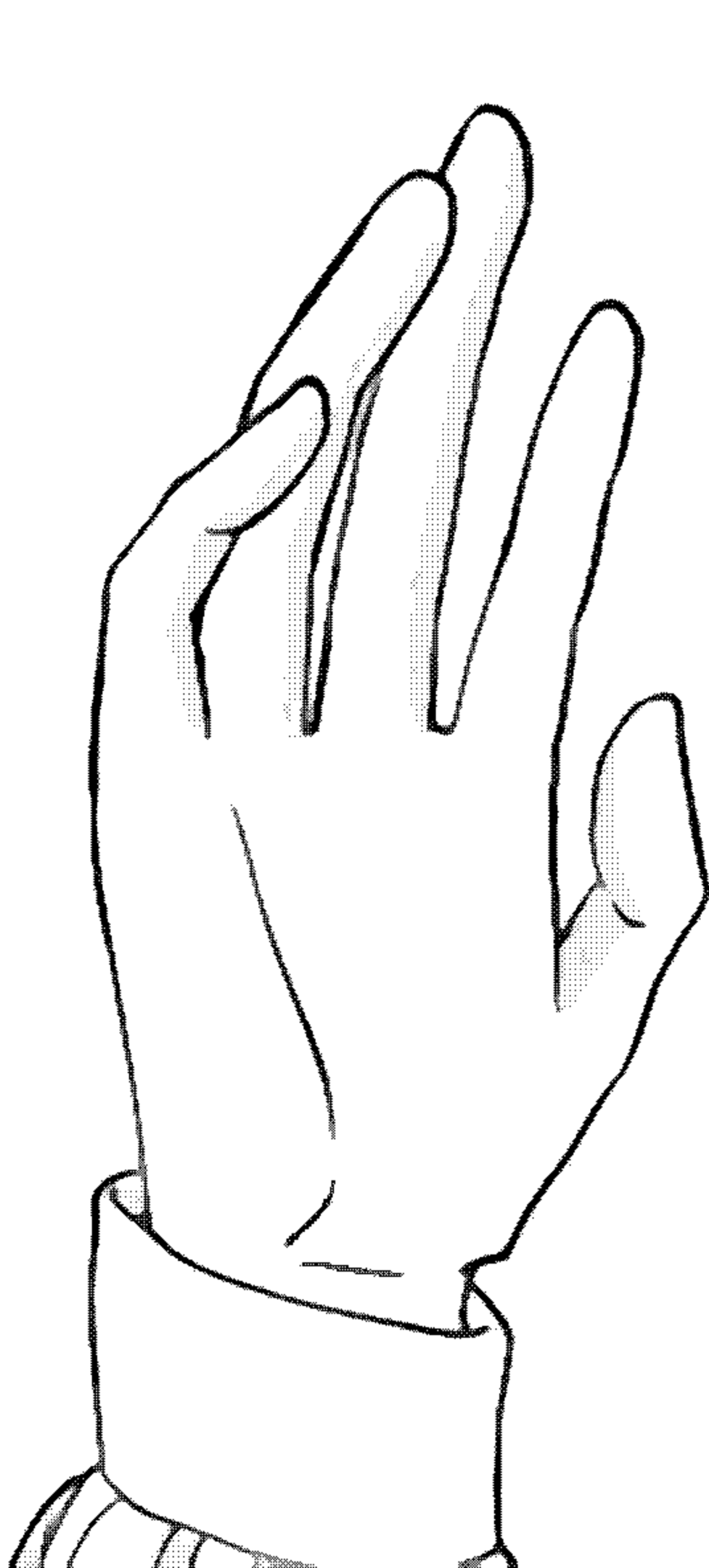
離境漢化
2005-2025



懲罰什麼!?

啊
差不多
到碰頭的
時間了

再見啦
艾琳



???

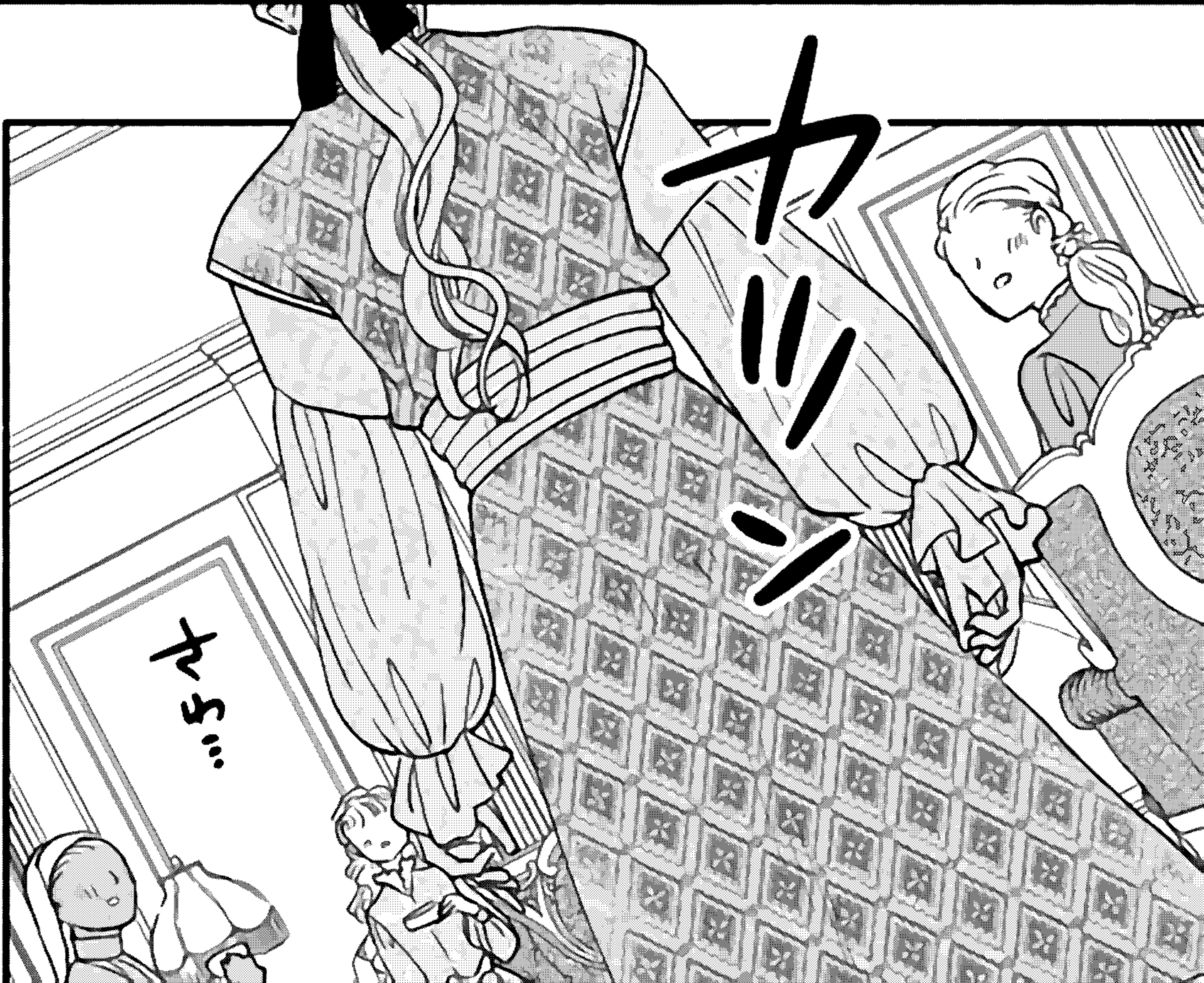
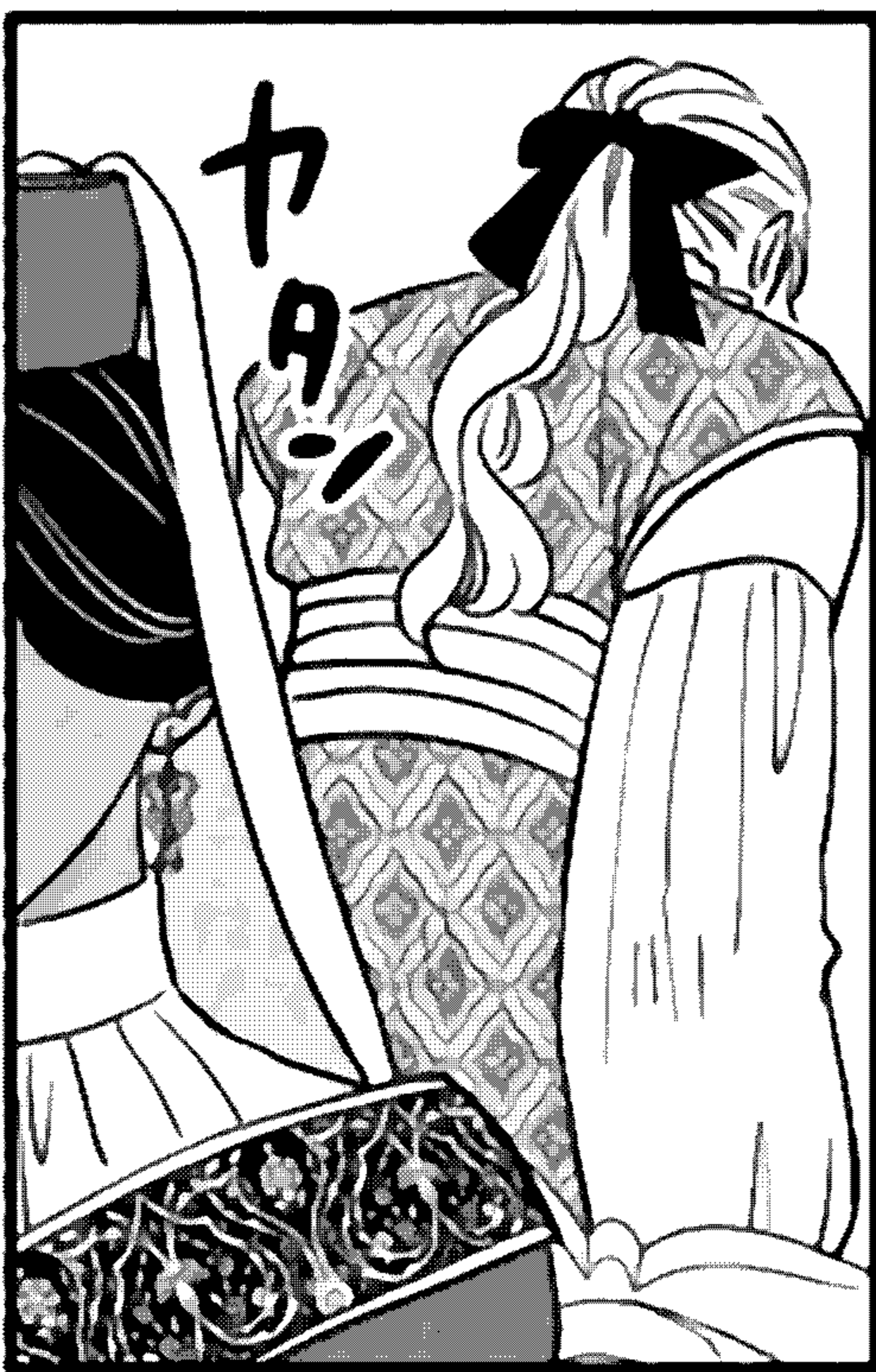


久違的重逢
我很高興哦

下次見面
再一起跳舞吧



離境漢化
2005-2025



剛才你竟然敢欺負
我可愛的艾琳

哎呀

偷看可不是
有風度的行為哦
伊萬殿下

不止如此

艾琳昨晚不是
差點被朵婭王女
殺害嗎

我這邊可是為了
「想減少
皇位繼承者」的你

提供了
幾個「棋子」

不與約定那樣
把她的繮繩
握好的話
我可是很困擾的

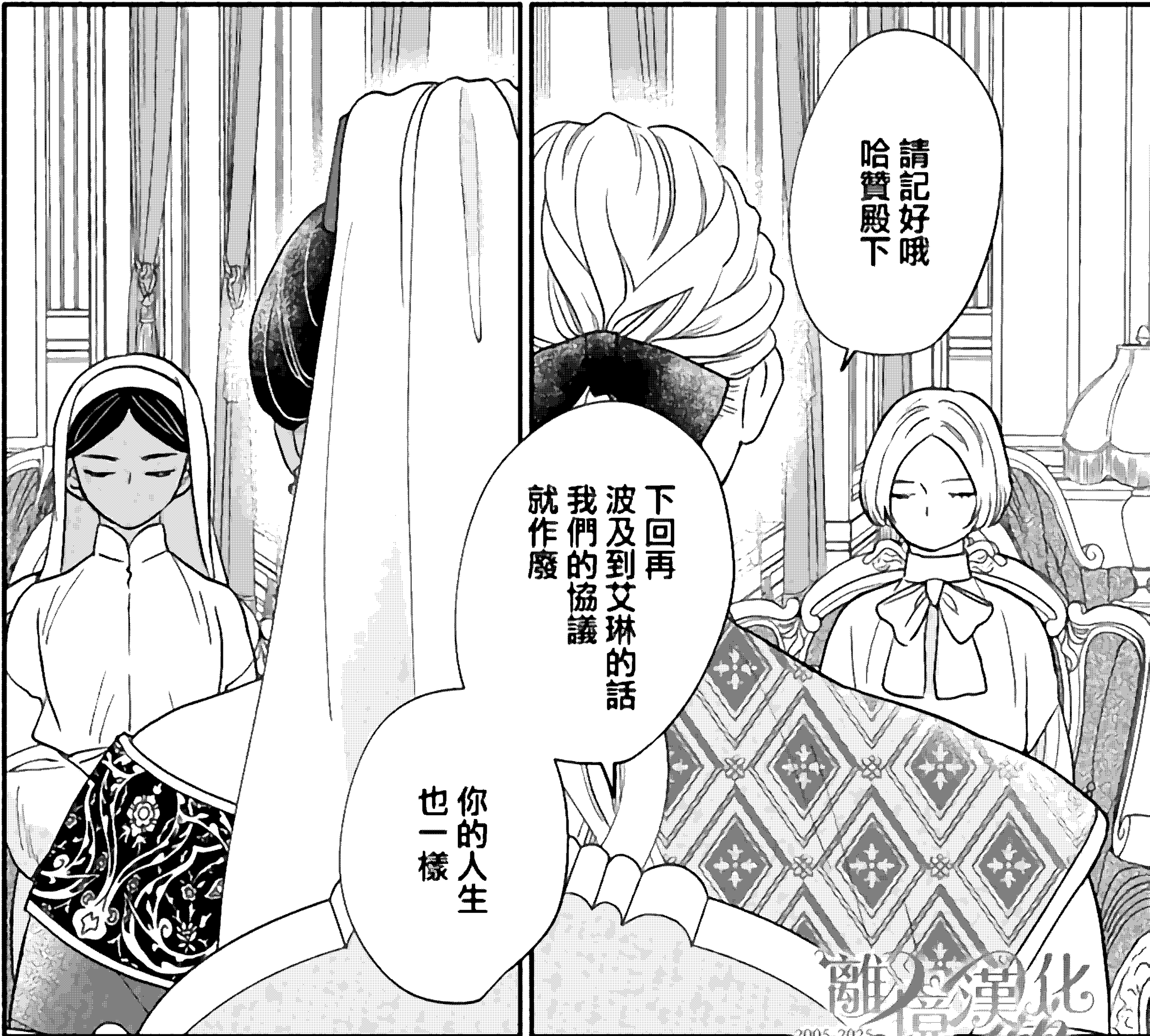
離境漢化

2005-2025



抱歉

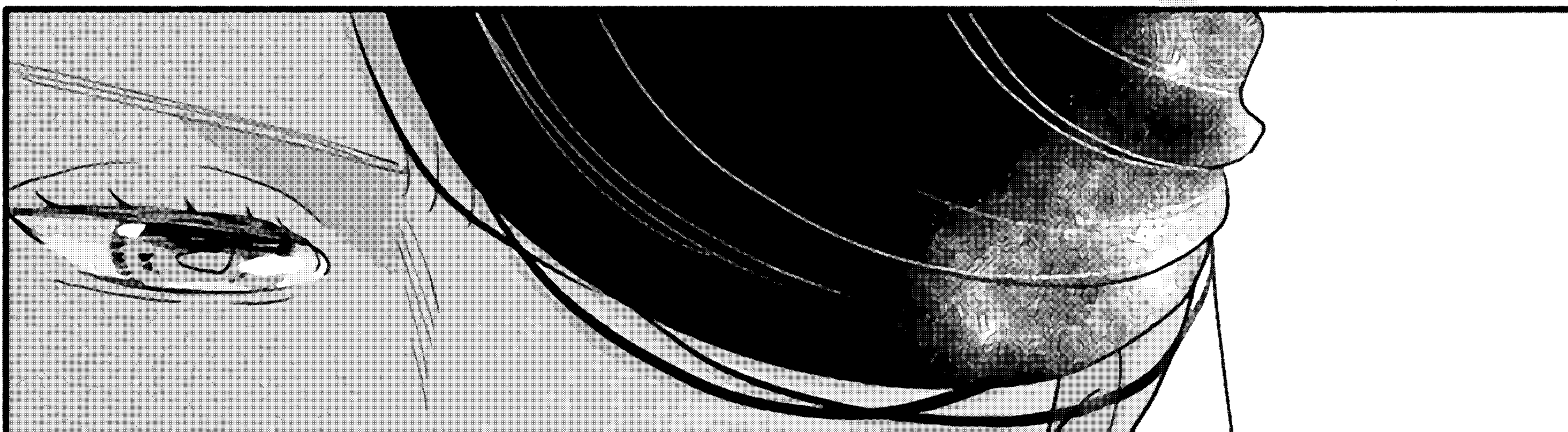
下次我會
注意的



請記好哦
哈贊殿下

下回再
波及到艾琳的話
我們的協議
就作廢

你的人生
也一樣



2005-2025

離境漢化

「有人民
才有國家」

「即使是王族
也有作為
普通人的尊嚴」

王族是國家
不可或缺的存在

哼

真遺憾

我和路斯蘭不同

我可是被這樣教導的

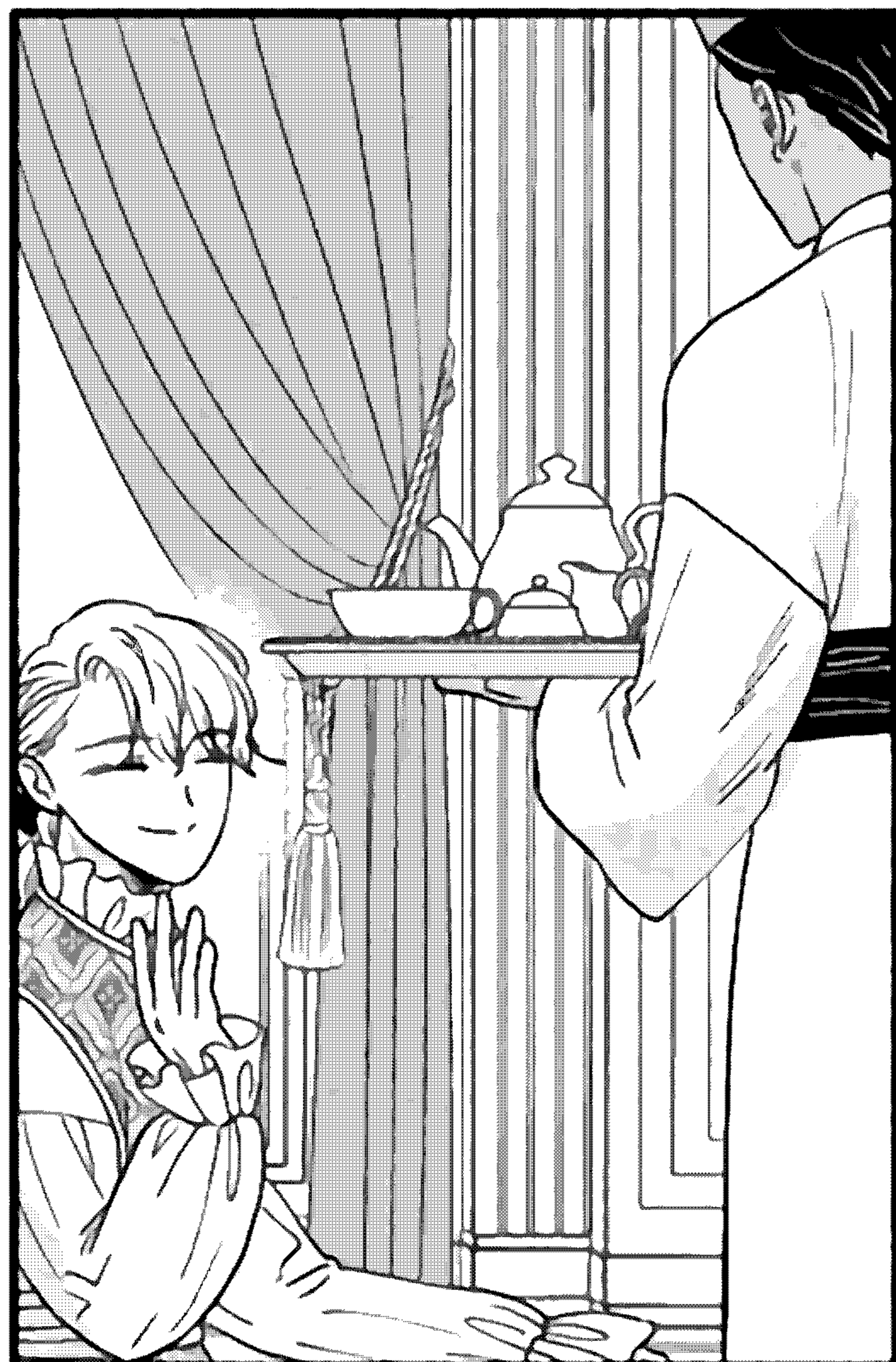
離境漢化

2005-2025

おたより
ください

ひまわり
久々にお手紙のお返事をお送りしました（遡るとキリがないので
こんきういこう
今作以降へのお手紙ですみません）。感想ありがとうございます。

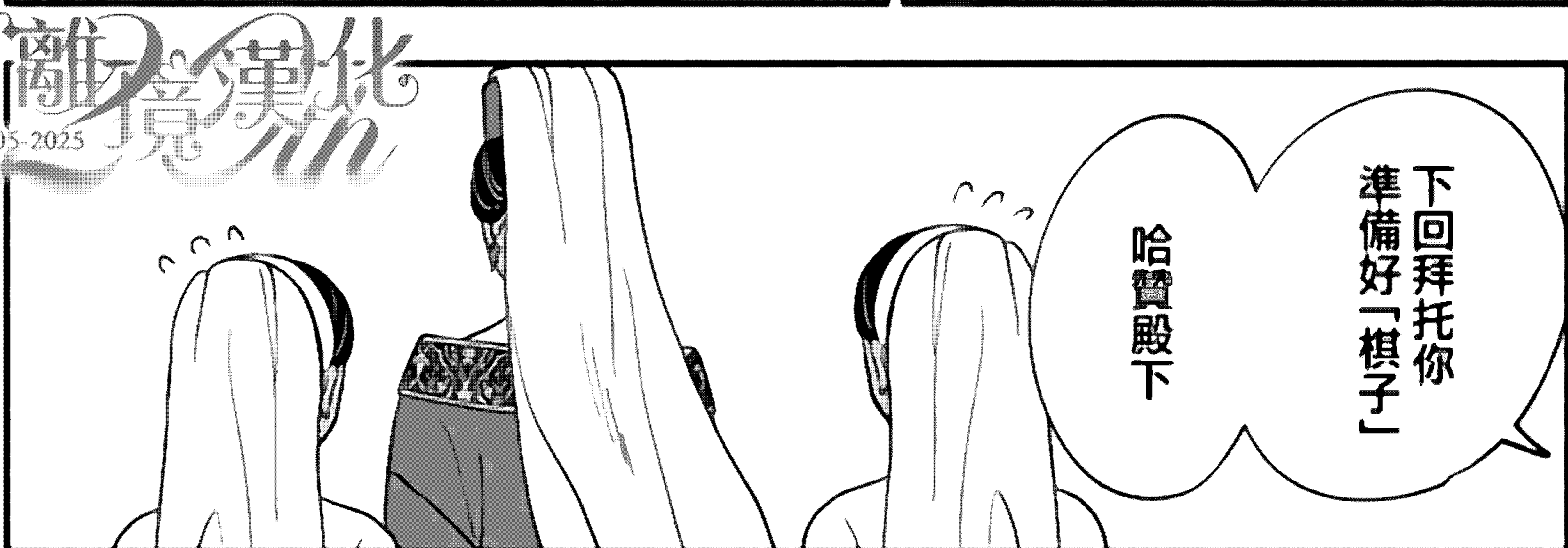
あて先
〒101-0063 東京都千代田区神田淡路町2-2-2 白泉社
花ゆめ 編集部 音久無先生係



啊
這次你的企圖
事與願違

甚至弄巧成拙地提高了
路斯蘭夫妻的聲譽
雖然很可憐

但可不是
我的錯哦



下回拜托你
準備好「棋子」

哈贊殿下



狂妄的
小毛孩兒

離境漢化
2005-2025



嗯
說是想沖個澡
已經去浴場了

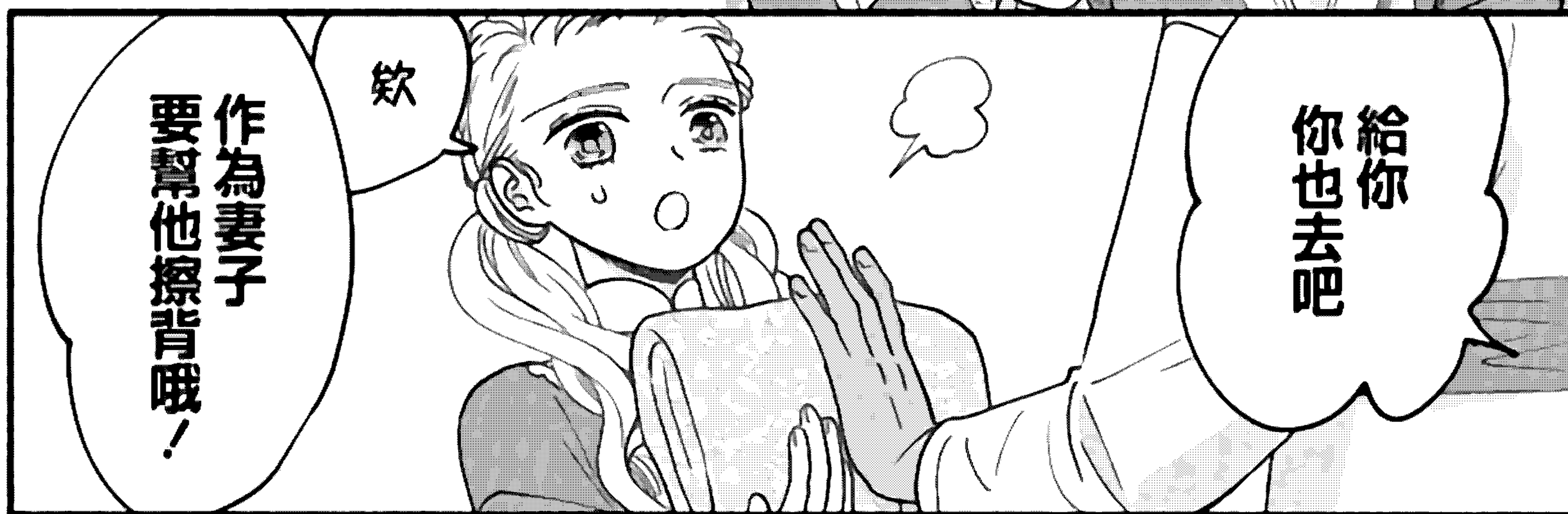
雖然薩菲爾先生
也跟過去了...

沒問題嗎



欸

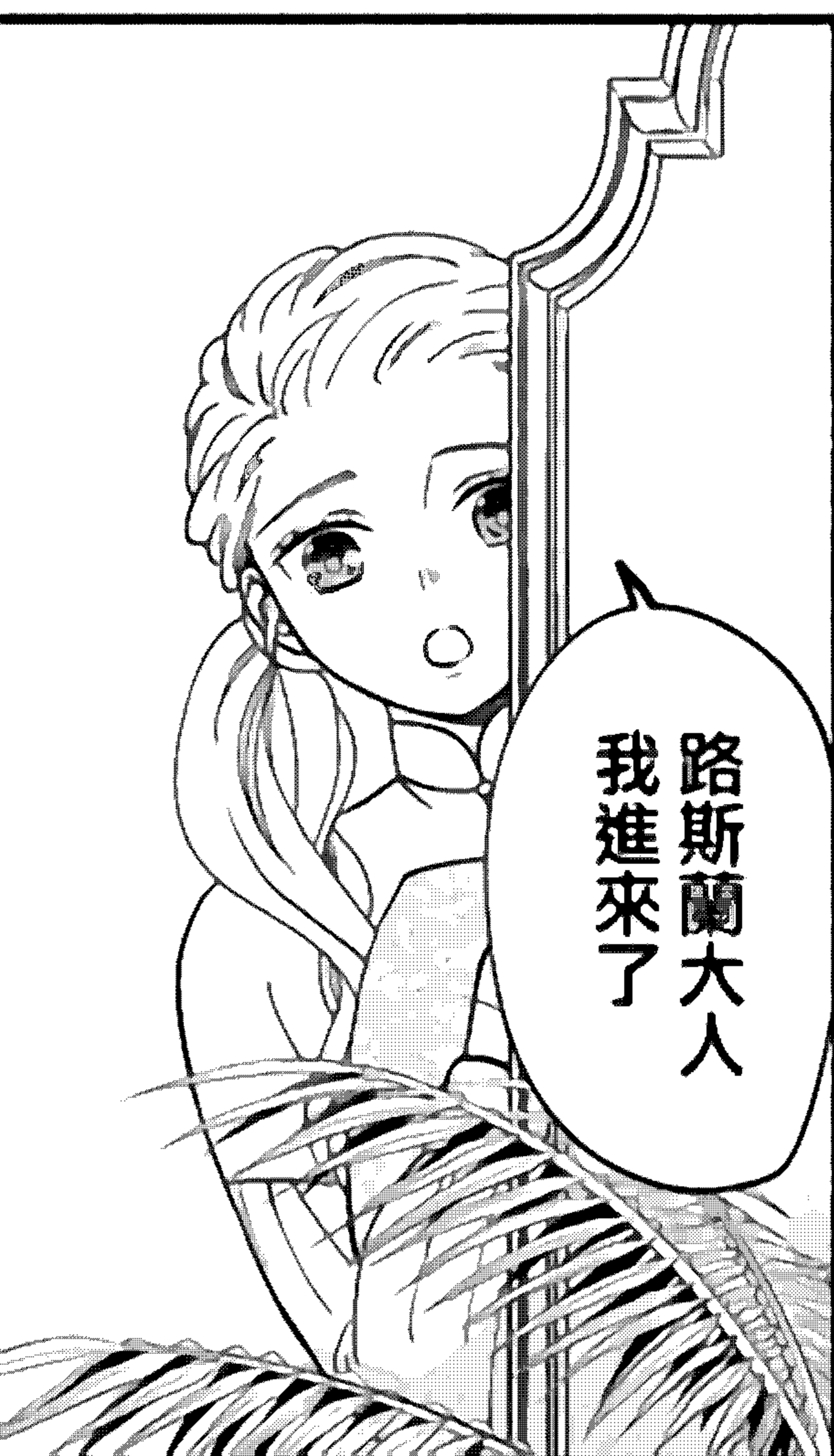
路斯蘭大人
已經醒來了？



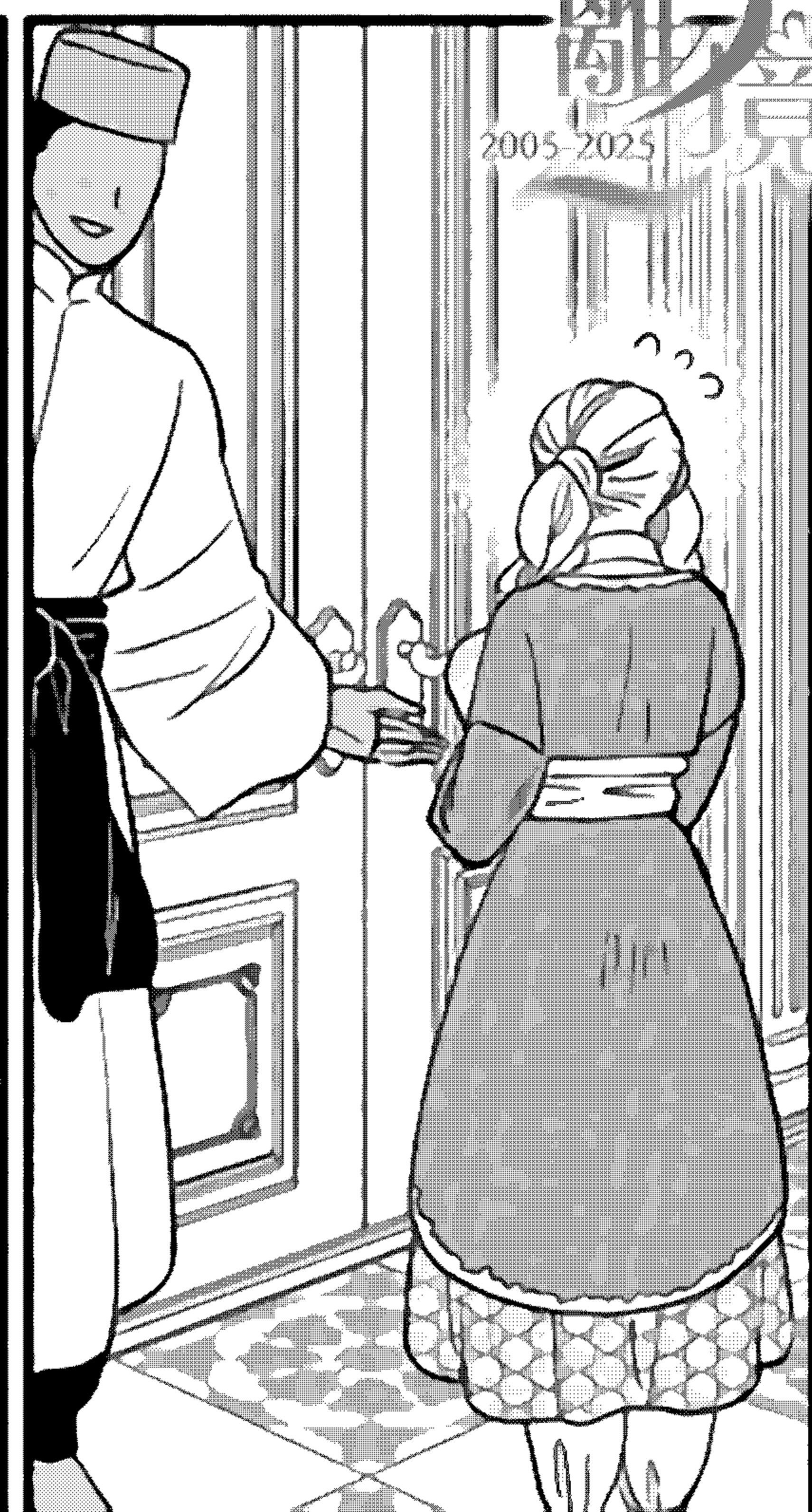
欸

作為妻子
要幫他擦背哦！

給你
你也去吧



路斯蘭大人
我進來了



離境漢化
2005-2025



原來如此！
我這就去

啪嗒
啪嗒
啪嗒
啪嗒



艾琳？

怎麼了

離境漢化
2005-2025



那那那個
我幫你擦背...

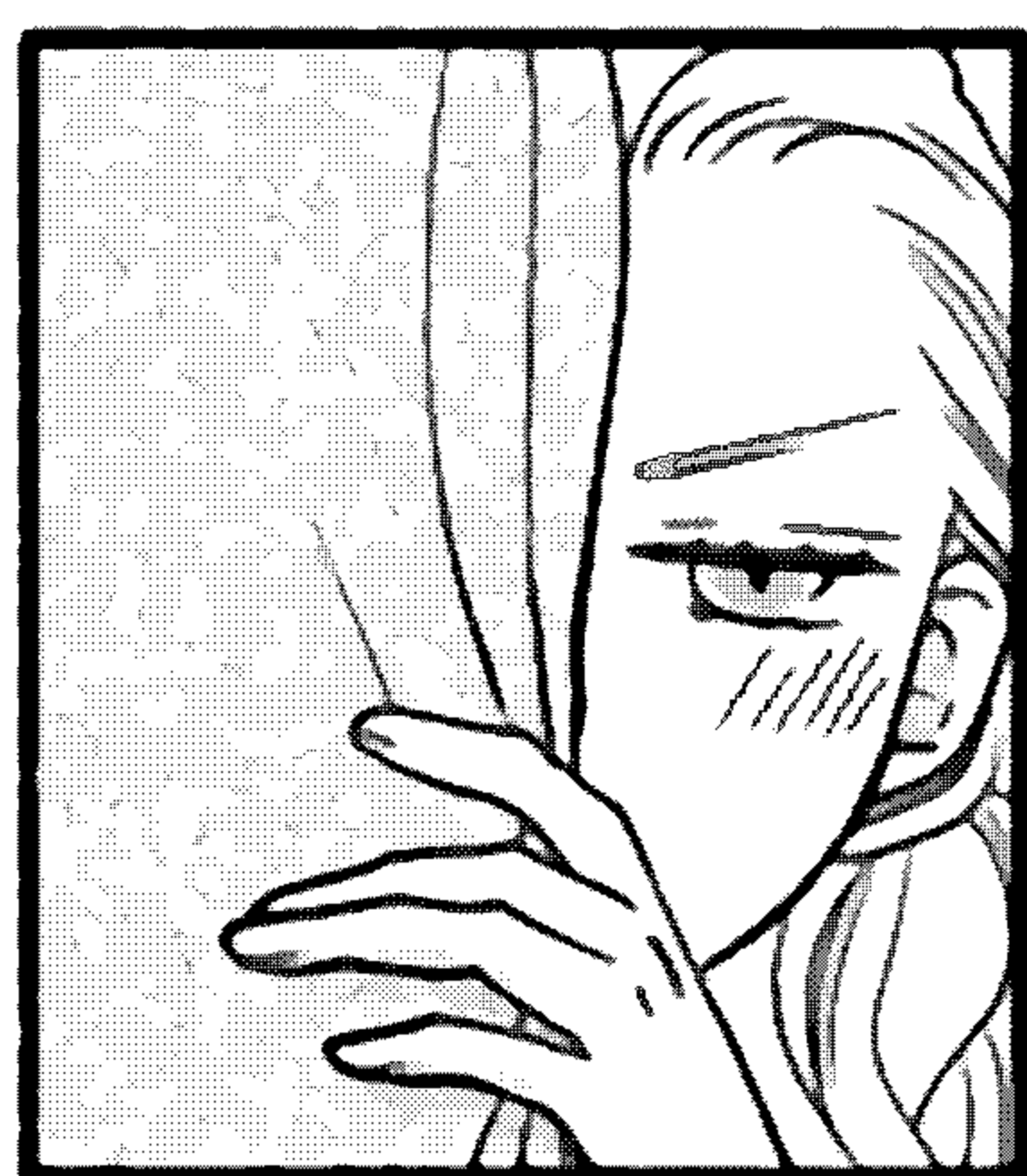
輕笑

你不脫嗎？

你你你在
說什麼啊！

玩笑啦

來這邊
幫我擦背吧



離境漢化
2005-2025

是伊萬大人

剛才讓我
吃下了
非常辣的
果實

噗
通

氣鼓鼓

氣鼓鼓

真是的
大家都拿我
開玩笑！

拿你開玩笑？
恩貝爾嗎？



伊萬

你和他單獨
見面了嗎!?

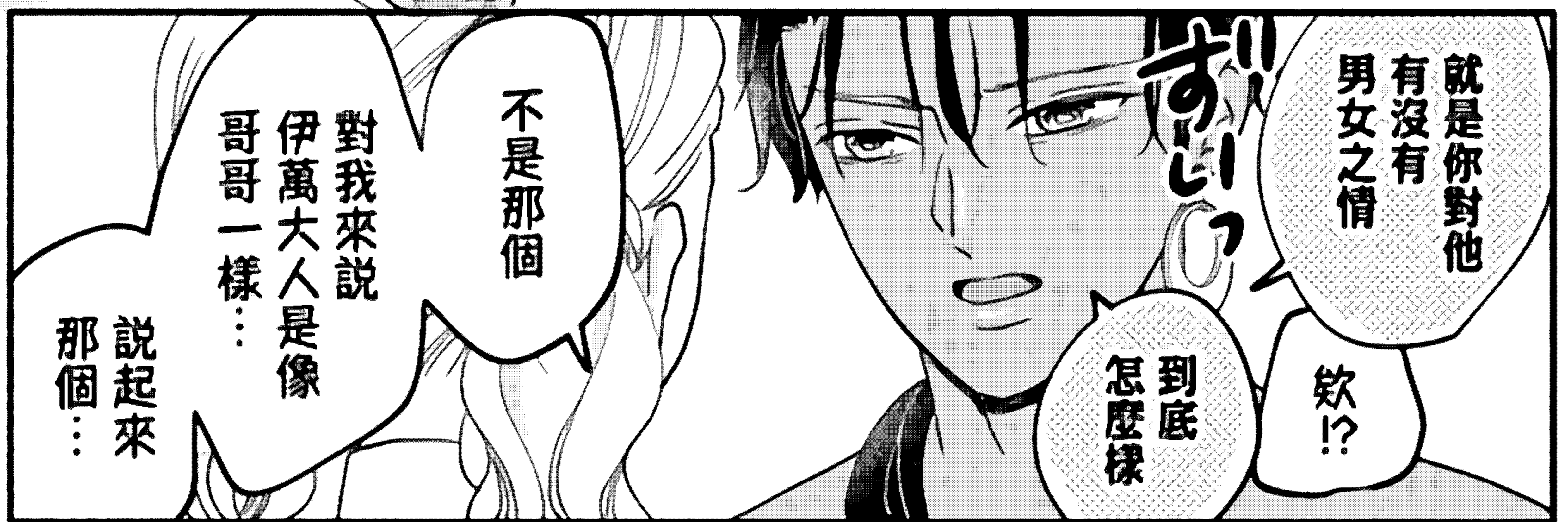
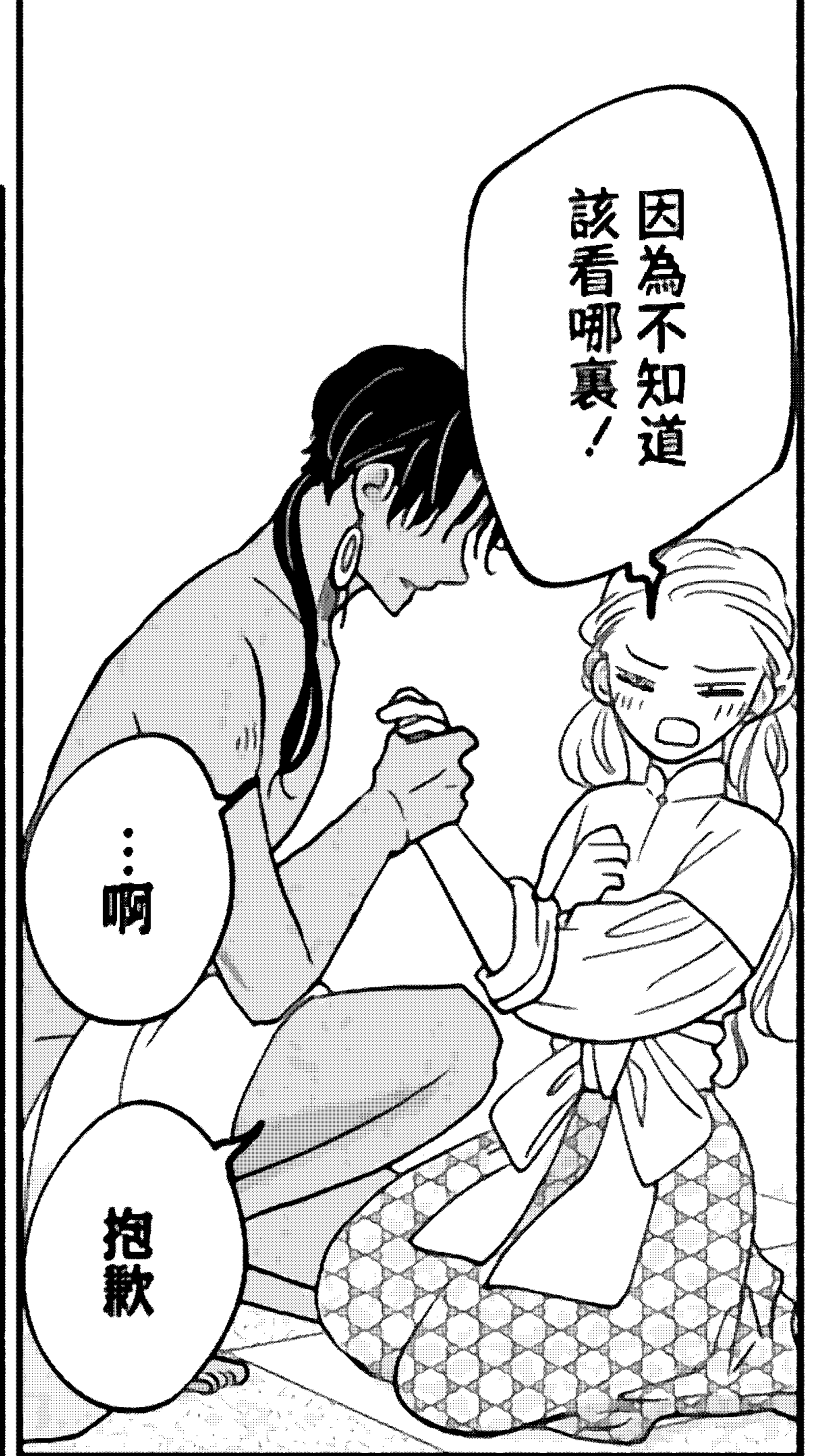
欸

離境漢化
2005-2025

是的
在走廊偶然...

移開視線

為什麼





能讓我成為
你的初戀嗎

嘖。通。

重心不穩

艾琳！

欸

沒事吧？

路斯蘭大人：

黎明時的
那句話
是認真的嗎？

「我愛你」

……
你在
懷疑嗎

不是
那個那個……

因為……

路斯蘭大人
竟然會對我……

我可以一直說下去
直到你相信為止





我喜歡你
艾琳

離境漢化
2005-2025

カタリ

啊
我這就出來

第
10

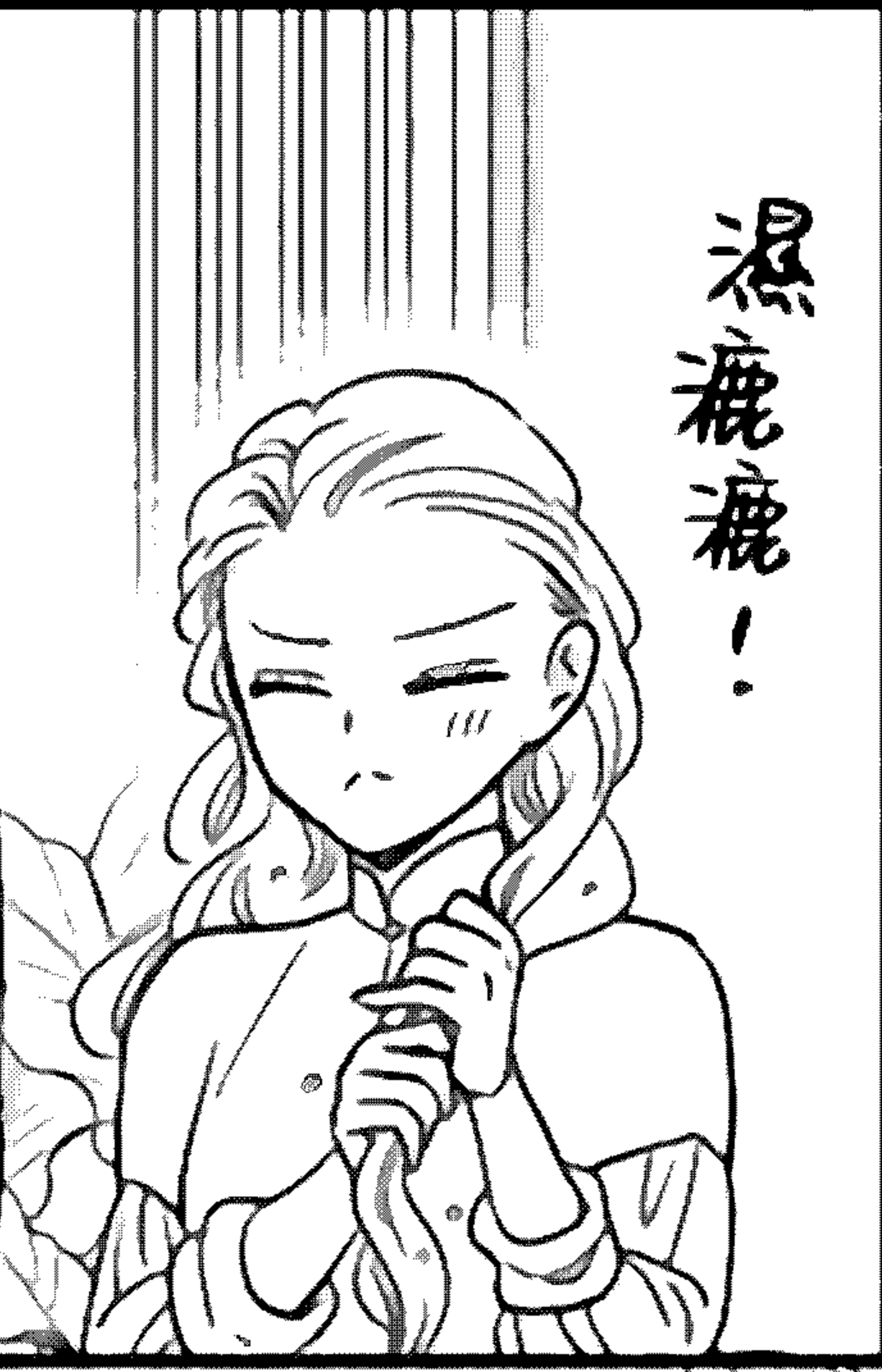
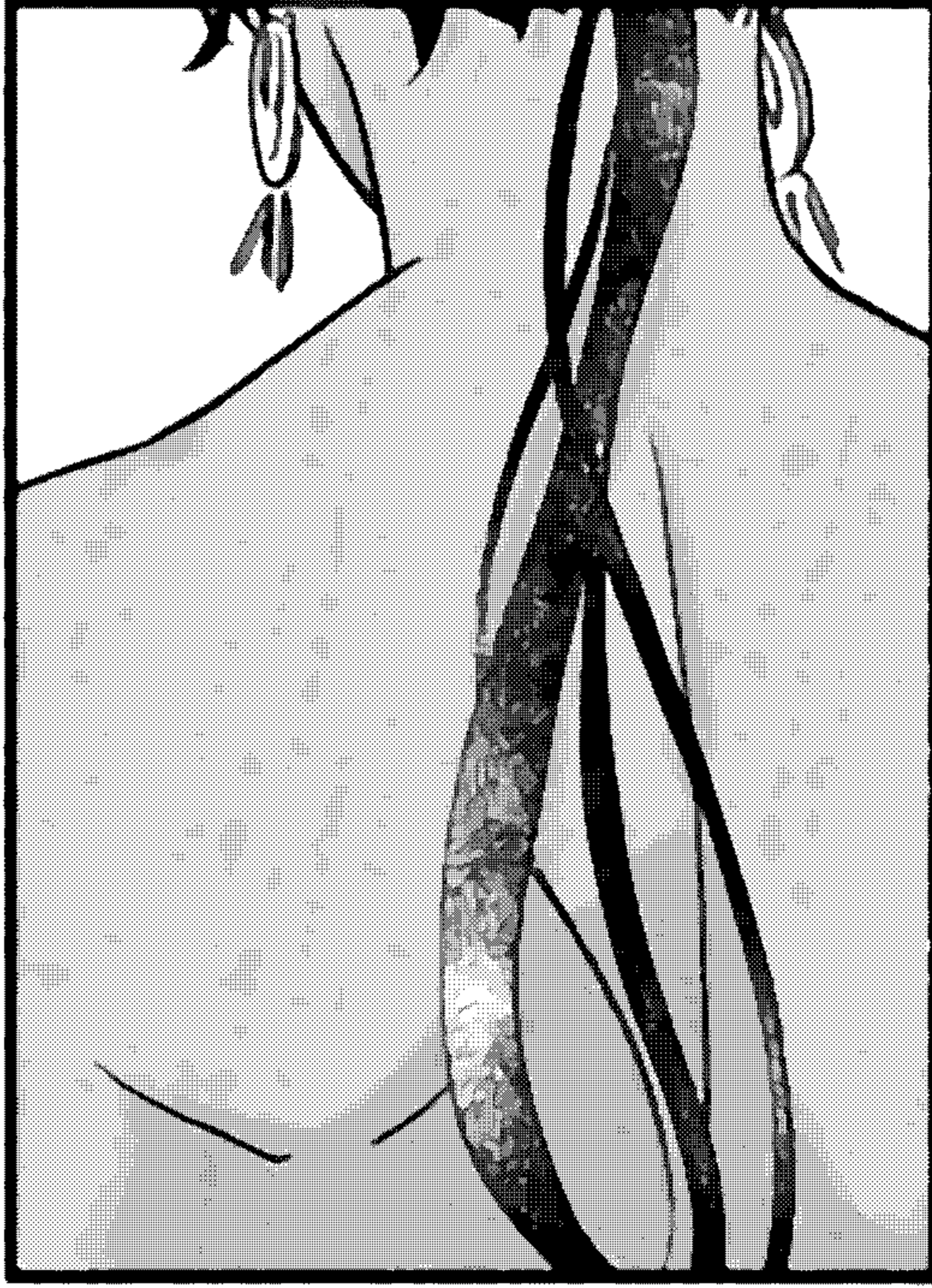
離境漢化
2005-2025



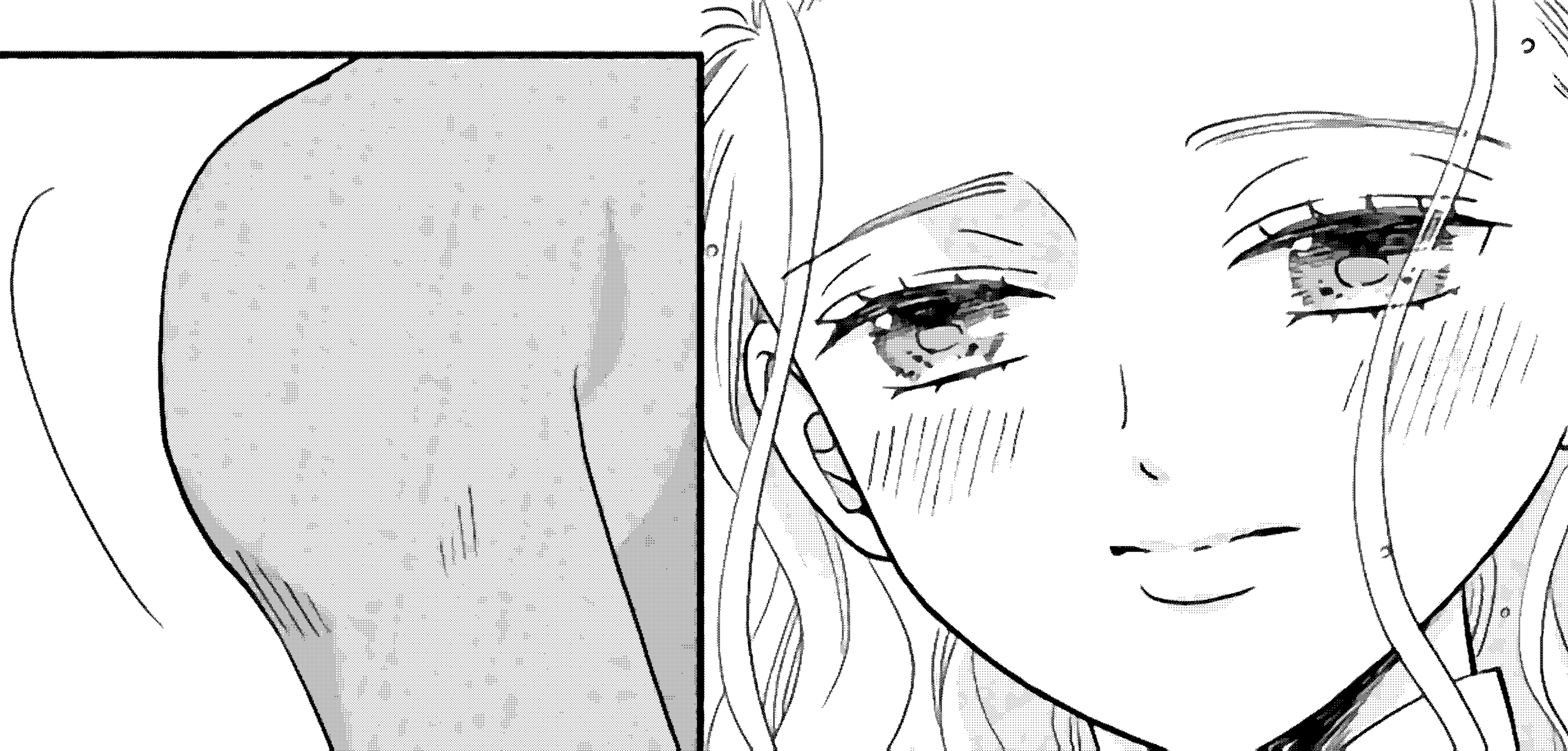
薩菲爾
先生：



路斯蘭大人
替換的衣物
我放在這裏了



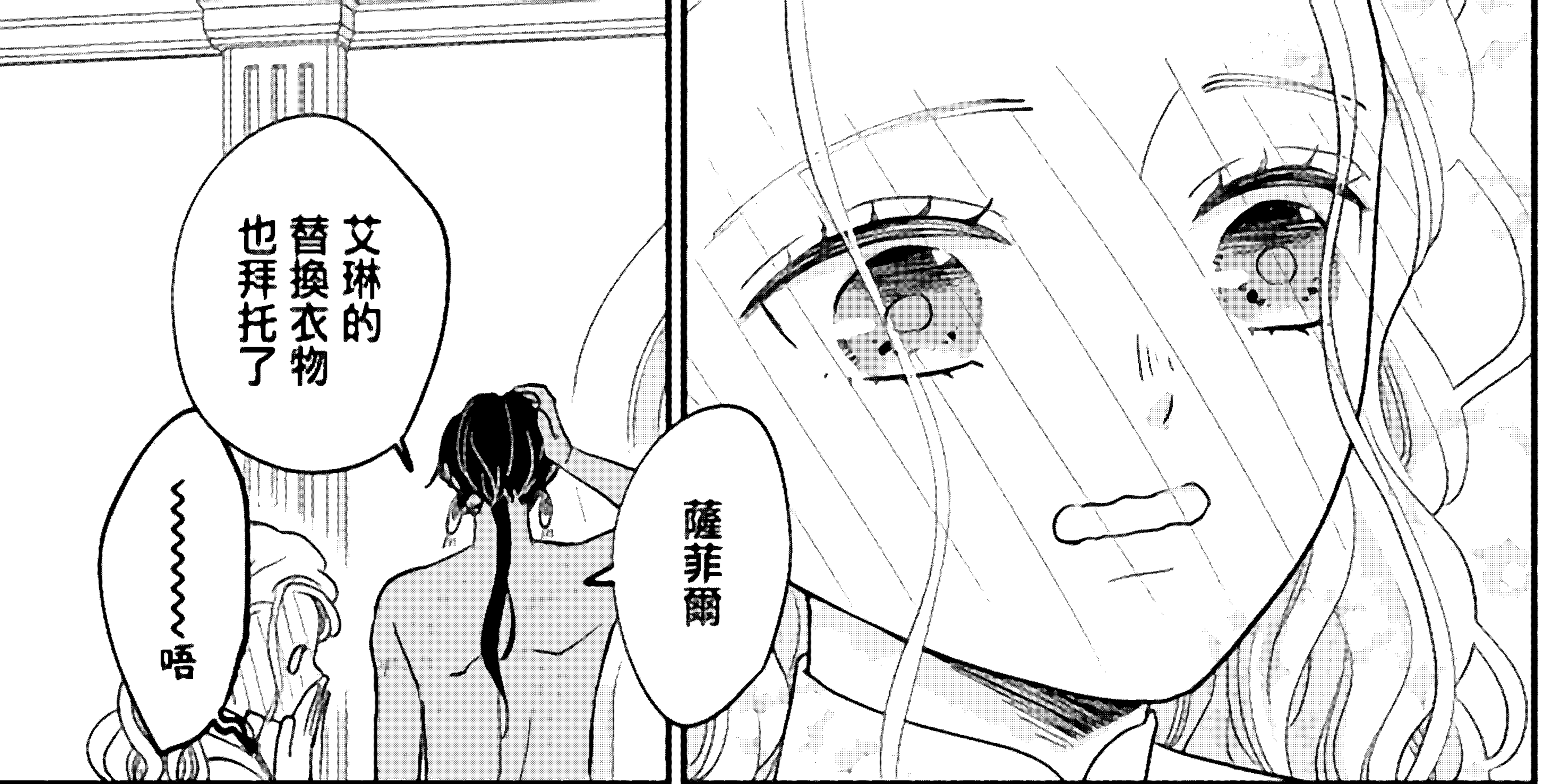
濕
漉漉！





啾

離境漢化
2005-2025



離境漢化
2005-2025

就這樣
我初次在帝都
參加的典禮

在引發了許多
騷亂之後
落下了帷幕

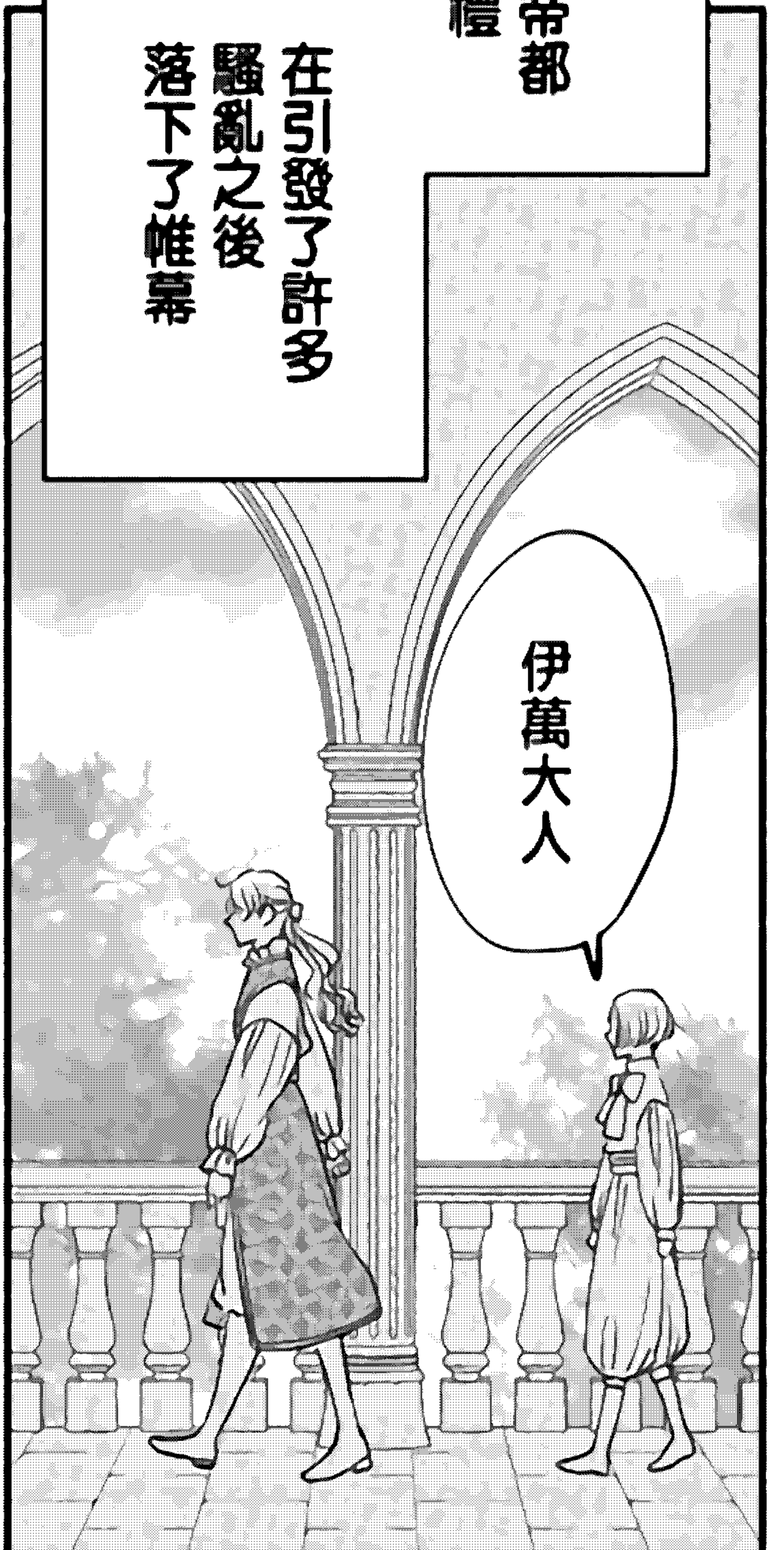
伊萬大人

據說
方才發現了
朵姬王女的
遺體

兩次從牢房逃脫：
如今流言四起
都在猜測背後
是否有人暗中幫助

哼

沒興趣





我現在
最感興趣的是

路斯蘭背叛艾琳的
「彌天大謊」

雖然緩慢

但我確實感到

我們的夫妻關係
在逐漸發生改變

離境漢化
2005-2025

次号

7号(3月5日発売)に

つづく

!! 招募中 !!

翻译 > N2 嵌字 0 基础可调教

关注新浪微博: 离境论坛

微信公众号: 离境小公举 公众号 ID: ljmanga

!! 长期无偿招募汉化人员 !!

可直接加个人 Q: 624770937

!! 离境汉化 !!

